Став странаясса пролетарийяс, öтувтчöй!



ЮГЫД ТУЙ

ПЭДЗÖНЫ КПСС КОМИ ОБКОМ, КОМИ АССР-са ВЕРХОВНÖЙ СÖВЕТ ДА КОМИ АССР-са МИНИСТРЪЯСЛÖН СÖВЕТ

1990 вося
июнь 23 лун
СУБÖТА

№ 74 (14458)

ГАЗЕТ ПЕТÖ 1918 ВОСЯНЬ.

Донныс 3 кöп.

КЫДЗИ ТІЯНÖС МОГМÖДÖНЫ?



ВИТ ВО НÖШТА ВИЧЧЫСЬЛÖЙ,

вочавидзöны сёян-юан комбинатса войтыр

Помтöм зэръяс бöрын вöлисти мыччысис шондi, донöдiс асфальт, сынöдсö. И пыр жö Сыктывкарса олысьяслöн, ветлысь-мунысьяслöн чужис тöжд: кöнi веськöдны горш? Уличпöлöнса киоскъяс пöдсаöсь. Гырысь магазинъяс дорын эськö и вузасьöны ырöшöн, но унджыклаас сетöны сöмын банкаясö да бидонъясö. А кöнi эмöсь кружкаяс, дöзман сулавнытö. Магазинъясын да кафетерийясын кофе да гранатысь сок кынлзи нинöм жö абу.

Шыöдчи «Универсамса» товаровед Н. С. Игошина дiнö. Нина Сергеевна висьталiс:

— Квас вузалам луннас öти бöчка (матö 900 литр), а вермим эськö куимöс. Лимонадöн лэесклд. Водзтi быд лун вузавлiм сё ящикöн, а öнi тöлысьнас вайöны 1.800 ящик...

46 номера магазинса товаровед А. Д. Куратова сiдзжö дöжнасьö, мый войтырлы нинöмöн веськöдны горшсö:

— Луннас вермам инавны матö нелямын ящик лимонад. Тайö тöлысьö миянлы эз вайны 300 ящик...

Татшöм сёрни бöрын окота лои кежавны сёян-юан вöчан «Сыктывкарскöй» комбинатö, кытöн лэдзöны алкогольтöм юанторъяс. Буретш сы йылысь гижлi нин кольöм вося апрельын. Вежсис-ö сэкi мыйкö тайö вонас?

Медводдза выльторсö казялi контораас нин: директорöс вежысьöн уджалö мöд морт — И. П. Май.

Ирина Петровна ышловзис:

— Мыйлá этша юантор вöчам? Территория вылас аддзылiныд мый вöчсьö? Во нин танi, и пыр мыйкö стрöитам. Лимонад водзтi лэдзлiм сменаöн 150 ящик, а öнi сменаöн-джынйöн — кык пöв этшаджык. Уджалам шойччан лунтöг, праздниктöг, а тöлкыс абу. Чайтанныд, миогö кöсйöй вöчны юанторсö унджык? Нывбабаяс со кыз сиваöн бöрдöны. Öд уджöныс воö продукцияысь. Унджык вöчан, унджык и нажöвитан.

Заводыс, оборудованиеыс важ, быдтор киссьö. Быд лун кыткö да мыйкö жугалö. Механическöй служба ёна конйыштö. Оз тырмы слесарь, наладчик. Öд налöн уджоныс ичöт (часысь воö 61 копейка).

Кольöм вося декабрын алкогольтöм юанторъяс лэдзан линиясьыс кöсйöмаöсь вöчны кыкöс. Вайöмаöсь выль оборудование. Сiйöс лöсьöдны босьтчöмаöсь Саратовысь экспериментально - наладочнöй управлениеса специалистъяс. Вöчам пö апрель 1 лун кежлö. Но, тыдалö, тадзи шмонитöмаöсь... Сэсся воöмаöсь венö предприятиеса главнöй инженер Н. В. Еломскийкöд. Та вöсна договорын урчитöм уджсö абу помалöмаöсь — выль линияыс бöчöдз сулалö. Асьныс предприятиесаяс эськö и дзоньтавчöны важ линиясö, но сiйö тшöкыда жугавлö.

Висьтыштiс Ирина Петровна и ырöш вöчöм йылысь. Мед пö вузасьысьяс оз эляськыны. Ачым пö тайöз уджавлi торговляын. Сыкöд сёрнисьыс гöгöрвои, мый ырöш пуöмöн торъя сьöкыдлун абу. Сменаöн сiйöс вöчöны сё тонна. Этша воö юанторйыс йöзöдз бöчка абутöм вöсна.

Куим во сайын горисполком шуöма, мый магазинъясысь ырöш бöчкаясö колö пö вуджöдны предприятиелöн баланс вылö. Водзтi кö вузасьысьяс видзöмаöсь цистернаяс бöрсяыс, öнi налы веськодь. Предприятиелöн 56 бöчкаысь туянаыс сöмын 35. Быд во колö дзоньтавны, краситны. Выльяссö предприятиелы оз сетны, а вузасьысьяс оз корны.

Бöрыннас юалi Ирина Петровналысь, коркö тырмымöн-ö лоö йöзлы юанторыс? Со мый сiйö вочавидзис:

— Коркö 95-öд вобын мöдас уджавны алкогольтöм юанторъяс лэдзан выль завод. Медым мынны вузасьысьяскöд венысь да бöчкаясöн ноксьöмысь, колö лöсьöдавны термокиоскъяс, фирменнöй магазинъяс. И пыртны уджалан выль формаяс.

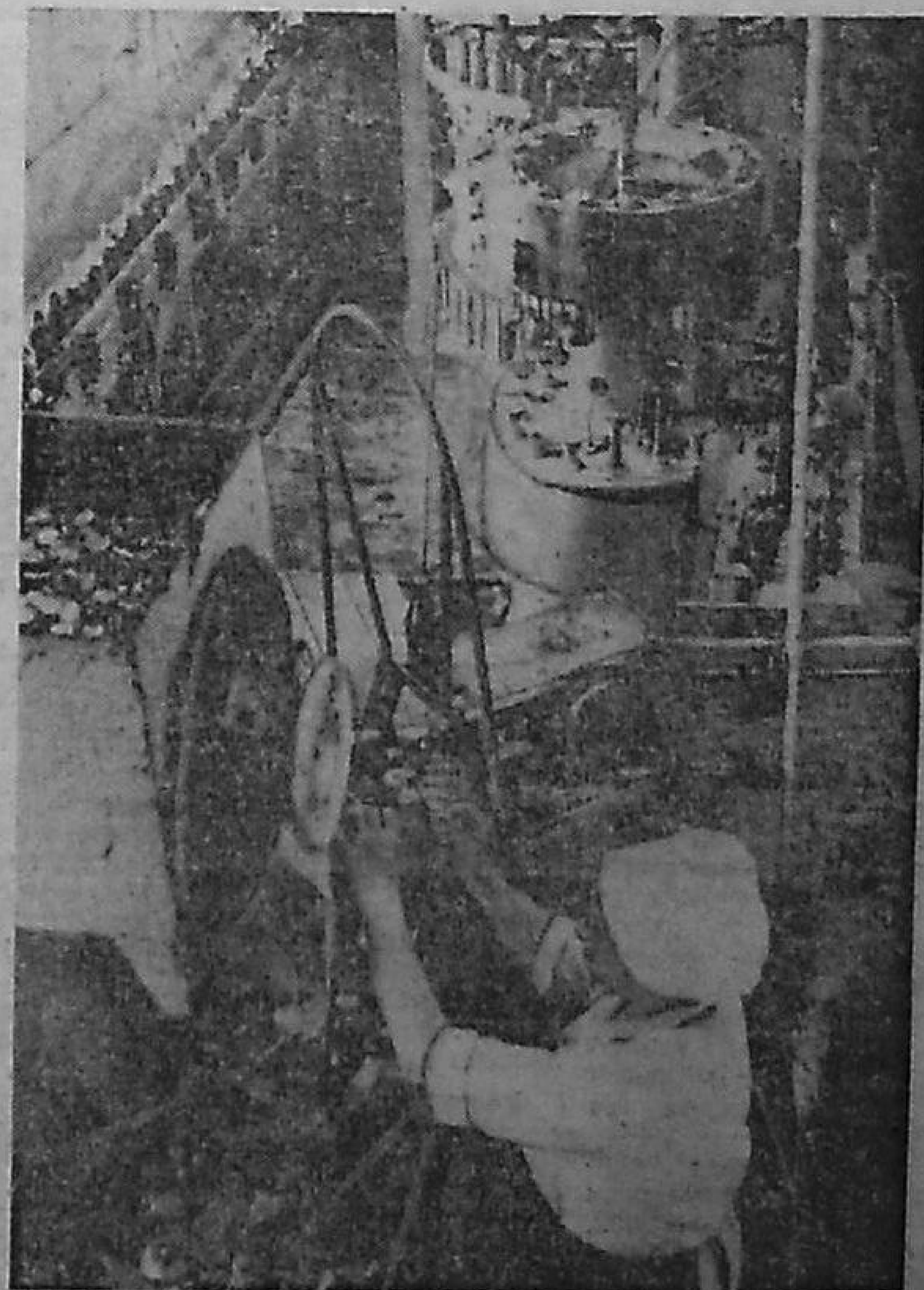
Тайö, дерт, ставыс буртор. Комбинатса веськöдлысьяс кыдзкö-мыйкö вежöны, бурмöдöны производствосö. Со лöсьöдöмаöсь майонез вöчан линия. Июнь помын пö чöсмöдлам нин войтырöс тайö шоча овлысь прöдуктанас. Луннас мöдасны вöчны куим тонна.

Но, чайтсьö, и выль оборудованиеöн, выль цехын вермас ставыс дзугсьыны, оз кö веж комбинатса начальство йöз вылö ассьыс видзöдлассö. Öнöдз юрын бергалöны алкогольтöм юанторъяс вöчан цехса начальник Н. Б. Паршуковалöн кывъясыс:

— Уджала танi дас öтиöд во. Сiйö кадсяньыс, кор сур пуан заводыс вöлi на торъя предприятиеöн. Ола общежитиеын. Öнöдз лыддьöны «том специалистöн», Сэксянь вежсис нин кöкъямыс директор. Сизимыслы сетiсны бур патераяс...

Н. РАЗМЫСЛОВ.

Д. НАПАЛКОВЛÖН снимокъяс вылын: **сулалöны ырöшла; алкогольтöм юанторъяс лэдзан линия тшöкыда сулалö жö, а уджалысьясыс тайö кадас курччöны.**





Властьыд вынтöм, кор чöв олö закон

Властьлöн авторитет йылысь, сы йылысь, мый народнöй депутатъяслöн Сöветъяс — тайö тыр кöзяева асланыс территория вылын, сёрнитöны да гижöны уна. Но öнöдз народнöй депутатъяс, кодъяс дінö шыöдчöны бöрйысьысьяс, тшöкыда паныдасьлöны сьöкыд вопросъясöн. И асьныс гижöны Коми АССР-ысь Верховнöй Сöветса секретариатö.

Со мый висьталö Коми АССР-са Верховнöй Сöветлöн секретариатысь письмöяс да йöзöс примитан отделса заведующöй **Л. М. Вокуев:**

— Талун республикаса предприятиеясын да организацияясын, торйöн нин сиктса йöз пöвстын, чужö уна юалöм СССР-са Верховнöй Сöветöн му йылысь ССР Союзлöн да союзнöй республикаяслöн законодательстволы подувъяс, а сідзжö тайö вопросъяс кузя мукöд актъяс примитöмкöд йитöдын. Первой видзöдлас серти, быттьöкö ставыс ясыд да гöгöрвоана, но сэк жö му йылысь союзнöй да автономнöй республикаяслöн важ, öнія кадлы лöсявтöм нин законодательствоыс оз сет бура решитны талунъя проблемаяс.

Республикаса öткымын районын народнöй депутатъяслöн местнöй Сöветъяс оз вермыны торйöдны му оланін стрöитöм могысь йöзлöн ас овмöсъяслы, сы вöсна мый муыс совхозъяслöн, сэсся вичмöдöны участокъяс туй улö да с. в. Кытысь жö босьтны сиктса олысьлы мусö? Та йылысь Коми АССР-са Верховнöй Сöветлöн секретариатö гижис Усть-Цильмаысь Коми АССР-са народнöй депутат В. Ф. Фалилеев. Сійö юöртіс, мый райисполкомын чукöрмис нин райцентрса олысьяслöн 50 корöм, медым сетісны налы керка да усадьба улö му. Сэні и радöсь эськö ставнысö могмöдны, да кыдзи тайöс вöчны? Сиктсайса муыс «Усть-Цилемскöй» совхозлöн, кодöн веськöдлысьяс оз кöсйыны мунны йöзыслы воча.

Райсöветса депутатъяс видлісны босьтны мыйтакö совхознöй му оланін стрöитöм могысь. Öд 1990 вося май 19 лунö петіс СССР-са Президентлöн указ, кöні гижöма: «Сиктын, каръясын, кар бердын пыр жö сетны му участокъяс керкаяс да подсобнöй овмöсъяс улö...»

— Но нинöм эз артмы,— висьталö Усть-Цилемскöй райсöветса председатель В. Ф. Выучейский. — Райсöветлöн сессия вылын районса прокурор муніс паныд. Прокурорыс прав, сы вöсна мый му йылысь законодательство подувъяслöн 11 статьяын гижöма: «Государственнöй да общественнöй корöмъяс вылö му торйöдсьö народнöй депутатъяслöн лöсялана Сöветлöн решение серти, сöгласитчас кö муöн вöдитчысьыс...» И тайö бöрья кывъясыс эз сетны Сöветлы право босьтны мусö кыдз кöзяинлы, сы вöсна мый муöн вöдитчысьыс пыксьö сетöмсьыс... Мöд ногöн, законодательстволöн подувъяс да СССР-са Президентлöн указ öта-мöдыслы оз на лöсявны.

Либö мöд пример. Коми АССР-са Верховнöй Сöветлöн секретариатö воис письмö. Народнöй депутатъяслöн Сьöдкыркöтшса посёлкöвöй Сöветысь председатель да тайö Сöветыслöн исполкомса председатель Пелевин да Иванов ёртъяссянь. Найö дöзмöмаöсь, мый РСФСР-са Министръяслöн Сöвет натöг сетіс поссöветса территория вылысь му — торйöдіс видзьяс «Сыктывкаргорстрой» проектно - строительнöй объединениелы.

Водзті тайö угоддьöяс вывсьыс турунсö пуктісны Сьöдкыркöтш да Трёхозёрка посёлокъясысь войтыр: найö видзöны ас овмöсъясын 120 сайö мöс да кукань, сизимсё порсь, кöза да ыж. Налöн öні абу позянлун заптыны кöрымсö посёлок матігöгöрын.

Кыдзи гижöны посёлкöвöй Сöветса веськöдлысьяс, йöзлы колö 50 сайö гектар угоддьö. И та мындаыс кö лоас, то найö вермасны содтыны ас овмöсъясын скöтсö 30—35 процент вылö. А тайö, кыв шутöг, вельуна сёян-юан. Но, кöть и жаль, местнöй власть органъяс оз на вермыны воськовтны «джуджыд» ведомственнöй тшупöд вомöн да ас кöсйöм серти вöдитчыны мунас. Татшöм жö серпасыс Прилузскöй да Удорскöй районъясын.

Кыдз позьö вежны делöсö? Примитны му йылысь Коми АССР-са Закон, коді стöчмöдас, кодлы да кыдзи позьö сетны да бöр босьтны муяс. Та йылысь сёрниыс муніс Коми АССР-ысь Верховнöй Сöветлöн медбöрья заседание вылын.

Öні Верховнöй Сöветлöн постояннöй комиссияяс ведомствояскöд öтвылысь заводитісны дасьтыны законопроект, кодöс лоö петкöдöма Коми АССР-са Верховнöй Сöветлы видлалöм вылö.

Колö, тыдалö, гижны му йылысь Коми АССР-са Законлöн проектö, мый мусö вермас сетны да бöр босьтны сöмын местнöй Сöвет. И медбöрын. Тайö законсö примиттöдз местнöй Сöвет исполкомъяслы предприятиеяскöд öтвылысь, кодъяс уджалöны налöн территория вылын, колö смелджыка корсьны и мукöд петан туй. Пример вылö, мыйла эськö не сетны мыйтакö му арендаö налы, кодъяс кöсйöны лöсьöдны ас овмöс? Öд таысь ставлы лоö выгöда. Виччысям лыддьысьысьяссянь му йылысь Коми АССР-са Законлöн проектö выль мöвпъяс.

Коми АССР-ысь Верховнöй Сöветса пресс-центр.

Россияса коммунистъяслöн съезд

1990 вося июнь 21 лунö Москваын, Съездъяслöн Кремлёвскöй дворецын, водзö уджаліс РСФСР-са Коммунистическöй партиялöн учредительнöй съезд. Асъя заседание вылын съездса делегатъяс видлалісны РСФСР-са Коммунистическöй партиялöн удж принципъяс, сылöн структура да веськöдлан органъяс лöсьöдöм йылысь вопросъяс.

Ыджыд да конструктивнöй дискуссия бöрын учредительнöй съезд примитіс РСФСР-са Коммунистическöй партия котыртöм йылысь постановление да декларация.

Та бöрын съездын участвуйтысьяс примитісны РСФСР-са Коммунистическöй партиялöн учредительнöй съездлысь шыöдчöм союзнöй республикаясса Коммунистическöй партияяс дорö.

Рытъя заседание дырйи делегатъяс примитісны «Öнія кад да РСФСР-са Коммунистическöй партия лöсьöдöм йылысь», «КПСС XXVIII съезд кежлö КПСС ЦК Платформалöн проект йылысь», «КПСС Уставлöн проект йылысь» резолюцияяс. Öтпырйö вöлі шуöма пыртны съезд медводдза юкöнлöн сёрнитанторъясö татшöм вопросъяс:

РСФСР-са Коммунистическöй партиялысь веськöдлан органъяс бöрйöм;

РСФСР-са Компартиялöн печатнöй органъяс йылысь.

Та бöрын вöзйисны да видлалісны РСФСР-ысь Коммунистическöй партия Центральнöй Комитетса первой секретарлöн пост вылö кандидатураяс.

* * *

Июнь 22 лунö съездлöн уджыс делегатъяслöн вöзйöм серти заводитчис минут чöж чöв олöмсянь. Тадзи делегатъяс казьтыштісны паметьсö Великöй Отечественнöй война воясö пöгибнитöмъяслысь.

Та бöрын председательствуйтысь М. С. Горбачев вöзйис водзö видлавны РСФСР-ысь Компартия ЦК-са первой секретарлöн пост вылö кандидатураяс.

Öткымын медшöр проблемаяс йылысь сёрнитісны да вочавидзисны уна юалöм вылö кандидатъяс О. И. Лобов, В. Н. Лысенко, Н. А. Половодов.

Та бöрын заводитісны видлавны вöзйöм кандидатураяссö.

Дискуссия бöрын съездын участвуйтысьяс гöлöсуйтісны гуся гöлöсуйтöм могысь бюллетеньясö В. А. Купцовлысь, А. Г. Мельниковлысь, О. С. Шенинлысь, И. К. Полозковлысь, О. И. Лобовлысь, В. Н. Лысенколысь, Н. А. Половодовлысь кандидатураяс пыртöм вöсна.

Вöлі бöрйöма съездлысь счётнöй комиссия.

(ТАСС).



Сыктывкарса видз-му овмöс техникум помалöм бöрын мöд во уджалö «Спаспорубскöй» совхозын Валентина Касева. Сійö — Поруб отделениеса фермаын звеньевöй. Поруб — миян республикаса сэтшöм сиктъясысь öти, кодъясöс öні босьтчисны ловзьöдны.

Снимайтіс В. Ячменев.

Гожся пöскöтина вылын

Талун кежлö минпрозагса овмöсъясын гожся пöскöтина вылын 40 тысяча сайö мöс. На пиысь 12,5 тысячасö йирсьöдöны сутки чöж.

Кöть тулыс нюжаліс, вöлі кад дасьтысьны, уна совхозын бара на абу сяммöмаöсь ас кадö лöсьöдны гожся станъяс. Со и сöмын кык гурт — 300 мöс — сутки чöж йирсьöдöны «Койгородскöй» совхозын, муртса квайт гурт Княжпогостскöй районын. Корткерöсскöй районса ни öти овмöсын эз на босьтчывны йирсьöдны скöтсö сутки чöж, а Сыктывдінын — сöмын öти гурт тадзи видзöны.

Вода на ошйысьны и йöлöн. Ни öти районын, унджык объединениеас да овмöсас оз лысьтыны кольöм вося тайö кадым мында. Муртса 6,6 килограммöн сутки, либö 1,8 килограммöн этшаджык, босьтöны быд мöслысь Койгородокын, 8,4 килограммöн (2,3-öн этшаджык) — Сысольскöйын. Мöссянь килограммöн этшаджык лысьтöны «Вычегда» агрокомбинатын. Эза öна чиніс йöв и Ижемскöй, Усть-Цилемскöй, Усть-Вымскöй да Усть-Куломскöй районъясын.

Босьтны кö став овмöссö öтлаын, суткинас республикаын мöслысь лысьтöны 9,7 килограмм, килограммöн этшаджык кольöм восьлысь. Öні быд сутки минпрозаг воштö 60 сайö тонна йöв.

Кыв шутöг, öна торкис делöсö тавося тöв. Уна овмöсын лöка олісны ас кöрымöн, эз отсав и Прибалтикаысь вайöм свеклö. Уналаын скöтыс омöльтчис. Тайö ещö öтчыд висьталö, мый оз ков овны ньöбöм вайöм кöрым вылö надеяöн, колö тöждысьны аслыд.

Неуна сы йылысь, кыдзи гожйöны стадаяс öткымын овмöсын.

— Вердчыны веж кöрымöн заводитім мöсъясöс лэдзавтöдз на. Ытшким рудзöг, быть ковмис. Турун бырис, а лудъяс вöліны васöдöсь на. Некымын лун сайын Троицко-Печорскысь первой гурт век жö катöдім Ыджыд Сойваö, кöні кутас овны гожöмбыд. Мöд гуртсö сувтöдім Ичöт Сойваö, культурнöй пöскöтина вылö. Колис вуджöдны ещö куимöс, — юöртö «Приуральскöй» совхозысь зоотехник О. В. Носова. — Быд мöслысь луннас öні лысьтам шöркода 11,3 килограмм йöв. Кольöм вося тайö кадын дорысь век на этшаджык.

Абу на дöзöлен и «Сыктывкарскöй» совхозысь главнöй зоотехник З. И. Бармина. Овмöсыс эз воöдчы кольöм вося тайö кадся лыдпасöдз. Суткиöн мöслысь лысьтöны 9,5 килограмм йöв. Медым кыдзкö веськöдыштны делöсö, Кочпонса отделениеын веж кöрым вылö заводитісны ытшкыны рудзöг.

— Овмöсын пöскöтинаöн тадзискыд вöлі и водзті. Таво первойысь кöсйылім ковтыртны куим гурт сутки чöж йирсьöдöм вылö. Тöвсяньыс на мыйсö сöмын эз кöсйысьны сетны «Вычегда» комбинатса веськöдлысьяс! Но ставыс коли больгöмöн, — эвясьö совхозса главнöй специалист.

Юавсьö: татшöм тöждтас позяна-ö скöт видзысьяслы содтыны йöвсö?

С. НЕФЕДОВ.

Воöдчыны öти кывйö

Некымын лун Москваын мунö Россияса коммунистъяслöн учредительнöй съезд. Телефон пыр сёрнитім КПСС XXVIII съездса делегат **С. А. Моисеева-Архиповакöд** да корим вочавидзны öткымын юалöм вылö.

— Светлана Александровна, некымын кыв съездлöн удж йылысь.

— Ми виччысим, мый сійö бурджыка кутас мунны. Но, тыдалö, оргкомитет абу ставсö артыштöма да мукöддырйиыс вель уна кад воштам. Тайö ясыда петкöдчис медводдза лунас, кор делегатъяс вылын «ыджыдаліс» эмоция. Быдöн мыйкö вöзйис ассьыс, а мöдлысь висьталöмсö лыддис эз пукты.

Бöръя лунъясас сёрниыс конкретнöйджык лои. Кöть оз позь шуны, мый делегатъяс öткодя кутісны мöвпавны да бöрйисны öтувъя туйвизь. Вензьöм овлö жö. Сідз, гöлöсъяс юксисны РСФСР-са Компартиялысь веськöдлан органъяс бöрйöм кузя. Öтияс кöсйисны сійöс бöрйыны КПСС XXVIII съездöдз, мöдъяс — съезд бöрын. Венісны первойясыс.

Российскöй Компартия ЦК-са первой секретарöн вöзйисны дас квайт мортöс. Но öкмысыс босьтіс ассьыс кандидатурасö. Кольöм йöзысь Коми АССР-са делегатъяслы матынджык платформаясыс Краснодарскöй крайкомса первой секретарь И. К. Полозковлöн да КПСС ЦК-ысь отделса заведующöй В. А. Купцовлöн. На лыдысь кутам и бöрйыны.

Республиканскöй парторганизацияяслöн центральнöй органö вöзйöма куимöс. Тайö «Усинскстрой» объединениеысь бригадир А. Ф. Мирошниченко, КПСС обкомса мöд секретарь В. С. Осипов да КПСС Воркутинскöй горкомса первой секретарь Е. А. Терещенко. Нёльöдсö, Объячевскöй леспромхозса водитель С. Н. Ивановöс, «видзам» коммунистъяслöн КПСС XXVIII съезд кежлö.

— А воöдчасны-ö Россияса партиецъяс öти кывйö, медым вöзйыны ассьыныс платформа партия XXVIII съездлы?

— Думайта, унджыкыслы лöсялана документ примитам. Бур, мый миянлы сетісны КПСС ЦК-öн, позьö шуны, выль пöв гижöм Платформалысь проектсö, коді шусьö «КПСС XXVIII съездлöн политическöй заявление». Сійö öна торъялö воддзасьыс. Сэтчö пыртöма мöвпъяссö и мукöд платформаясысь. Тöдчö, мый вель öна сы вылын уджалöмаöсь. Ме думысь, сійö кыскас ас дорас унджык делегатсö.

Гижис **Д. АНТОНОВСКИЙ.**

ВЕНЗЯНА ГИЖӦД

ӦТУВТАСНЫ-Ӧ МИЯНӦС СОЦИАЛИЗМ ЙЫЛЫСЬ МӦВПЪЯС?

Сёрнитӧны философскӧй наукаясса доктор Александр Ципко да публицист Валерий Выжутович

В. В.: Он-ӧ лыддьӧй тi, мый «социализм» кывйыс этша мый сетӧ миянлысь ӧнiя ценностьяс да аскиа лун петкӧдлӧм могысь, сiдз жӧ, кыдзи и «туйвизь» кыв? «Социализм» кывйӧн дугдыатӧм, нэм джынйысь дырджык шыбласьӧм вӧсна сылы эз ӧна кутны эскыны. Оз позь не артыштны со мый. Социализм сайӧ дзебсьӧмӧн XX нэмын вӧлi вӧчӧма йӧзлы паныд зэв гырысь преступлениеяс. Сталинскӧй социализм, Гитлерлӧн национал-социализм, полпотовскӧй социализм...

А. Ц.: Дерт, позьӧ висьтавны йӧзлы, партиялы, мый талун «социализм» вежӧртассӧ ми гӧгӧрвоам мӧд ног, мый сёрниыс мунӧ оз сӧмын производстволӧн средствояс вылӧ общественнӧй собственность йылысь, тайӧ средствояс вылас коллективнӧй удж йылысь, а медсясӧ быд мортӧс социальнӧя дорйӧм, сылӧн правояс да свободаяс йылысь да с. в. Но, ме думайта, бурджык лоас, ми кӧ ог кутӧй вежлавны понятиеяссӧ, кодъяс дiнӧ советскӧй морт велалiс нин, бурджык не вежны «социализмлысь» важ коммунистическӧй сюрӧссӧ выль социал-демократическӧйӧн, а ёрччытӧг, веськыда сёрнитны йӧзлы гӧгӧрвоана кывъясӧн. Позьӧ быдсяма «изм»-тӧг висьтавны йӧзлы, мый ми талун зiлям бергӧдчыны цивилизациялань, тӧлка олӧмлань. Мый водзӧ кутам йӧткыштчыны экономика коланлун йылысь мӧвпъяссянь. Мый ми кӧсъям збыльысь кыпӧдны народлысь озырлунсӧ, сӧвмӧдны правовӧй государство. Ми вермам шуны, мый став цивилизуйтӧм человечество моз эскам: быд морт, сылӧн раса вылӧ видзӧдтӧг, кутшӧм кӧть классысь эз пет, вермӧ ӧтмоза сӧвмыны социальнӧя да духовнӧя. Ми вермам шуны, мый пыдди пуктам збыль туманизмлысь озырлунсӧ, зiлям общественнӧй прогресслань. Миянлысь идеологияӧс позьӧ спаситны сӧмын сэк, кор вуджам быдӧнлы гӧгӧрвоана кыв вылӧ, кодӧн позьӧ висьтавны тыдалана ценностьяс да понятиеяс йылысь.

В. В.: Но ӧд Маркс тшӧтш висьтавлiс збыль гуманизм йылысь, быд боксянь да бура сӧвмӧм мортлӧн идеал йылысь, гижис сы йылысь, мый быдӧнлӧн свободнӧя сӧвмӧмыс лоӧ подулӧн ставлӧн свободнӧя сӧвмӧмлы.

А. Ц.: Да, гижис. Марксизмын вӧлi ӧтувтӧма став социальнӧй идеясӧ да выль кадся идеалсӧ. Но мый быд мортлӧн эм аслас дон, мый сiйӧ оз вермы лоны кутшӧмкӧ мог шедӧдан торйӧн, тайӧн марксизм эз торъяв. Танi лӧсялӧджык сёрнитны Кант йылысь. Тайӧ мыслительыс тӧдчӧдiс, мый быд личностьлӧн эм дзик аслас ценность да мукӧдысь торъялӧм. А марксизмлысь аслыспӧлӧслунсӧ колӧ медсясӧ корсьны капитализмӧн асьсӧ жӧ венӧм-кусӧдӧм йылысь, мировӧй пролетарскӧй революция йылысь велӧдӧмын.

В. В.: Висьталӧ-ӧ тайӧ, мый социал-демократическӧй аскиа луныс миян оз вермы лоны, кыдзи и коммунистическӧйыс?

А. Ц.: Тайӧ вопроссӧ колӧ тӧдмавны торйӧн. Но ылӧсас артыштӧм тшӧктӧ меным шуны: оз. Социал - демократиялӧн, кыдз ме чайта, эм (а, гашкӧ, вӧлi) позянлун вермыны сӧмын вына, озыр капиталистическӧй обществоын, кӧнi ловъя на курӧгыс, кодi вайӧ зарни кольк. Ӧта-мӧдӧс дойдтӧг прибыль юклан социал-демократическӧй политикасӧ позьӧ пӧртны олӧмӧ сӧмын сэк, кор «уджалӧ» прибавочнӧй стоимость содтан капиталистическӧй машина. Колӧ артыштны, мый социал-демократъяс, реформистъяс ӧнмисны ӧнiя капиталистическӧй обществоын тшӧтш и сы вӧсна, мый орччӧн вӧлiны коммунистъяс, наысь пыр полiсны. Ӧнi, кор Асыввыв Европаса странаясын коммунизмыс веськалiс кризисӧ, кор Рытыввыв Европаын коммунистическӧй партияяс киссьӧны, быть торксяс и политикалӧн важ системаыс, кодi вӧлi ёна отсалӧ социал-демократъяслы. Брандтлӧн да Рокарлӧн надеяыс, мый социал-демократия кутас вынсявны Европа пасьтала, весьшӧрӧ.

Абу кӧ да оз кӧ вермы лоны гражданскӧй обществолӧн подувъяслы мыйкӧ выльджык, бурджык, тыдалӧ, абу и коланлуныс важ ног юклыны политическӧй мирсӧ: ӧнi паныд сулалысь идеологияяс ӧдйӧ матыстчӧны ӧта-мӧдланьыс. Сiдзкӧ нин шуны, сiйӧ эскӧмыс, мый Асыввыв Европаын регыд паськалас социал-демократия, ӧдйӧ лӧньӧ. Став тайӧ странаыс мунӧ коммунизмсянь выль консерватизмлань, выль либерализмлань, бокӧ кольӧ социал-демократиясӧ. Танi эм аслас туйвизь. Кор лоӧ заводитны выльысь, а мукӧддырйи и нинӧм абусянь, то, дерт жӧ, бурджык йӧткыштчыны важджык, нэмъясӧн лӧсьӧдӧм да вӧдитчан мӧвпъяссянь. Консерватизм, кодi мыджсьӧ семья, частнӧй собственность, частнӧй предпринимательство, религия, национальнӧй самосознание вылӧ, сетӧ позянлун ӧдйӧджык бӧр «ловзьыны» обществолы. Та вӧсна сiйӧ и кутчысьӧ, сiйӧс унаӧн дорйӧны. Омӧля эскан, мый социал-демократия кутас дзоридзавны миян странаын. КПСС-ын «меньшевистскӧй» туйвизь кӧ петкӧдчис вит во сайын, то сiйӧ эськӧ вермис ӧнмӧдны обществоын сылысь позициясӧ, кыпӧдны партия дiнӧ довериесӧ. Ӧнi, тыдалӧ, сылӧн сӧмын ӧти туйвизь, медым спаситчыны, — кежны центрлань, либерально - демократическӧй туйвизьӧ.

В. В.: Он-ӧ тi думайтӧй, мый партиялӧн татшӧм ногӧн идейнӧя сетчӧмыс вермас вайӧдны обществоын зыкӧдз? Йӧзыс 70 во чӧжӧн велалiсны социалистическӧй идеологияӧ, и сьӧкыд вичмысьны, мый найӧ зэв ӧдйӧ мунасны та вылӧ. Унаӧн ӧд сьӧлӧмсяньыс дорйӧны «социализмлысь вермӧмъяс», сулалӧны рыноклы, частнӧй собственностьлы паныд.

А. Ц.: Меным чайтсьӧ, мый партиялӧн веськӧдлысьяс, ачыс Горбачев, зэв унатор воштiсны сы вӧсна, мый эскӧны, быттьӧкӧ советскӧй народ кызвыннас и водзӧ сулалӧ Октябрлӧн идеалъяс, социализмлӧн идеяяс вӧсна. Вӧлi кӧ тадз, то Ельцин, кодi бокӧ вештiс миян идеологиялысь важмӧм-чорзьӧм мӧвпъяс, эз эськӧ сэтшӧма нимав йӧз пӧвстын. Олӧмыслы колӧ видзӧдны синмас. Россияса народнӧй депутатъяслӧн Съезд вылын Горбачевӧн Ельцинӧс кулитӧмыс, мый сiйӧ пӧ ӧткажитчӧ «социалистическӧй» туйвизьысь, оз куж донъявны социализмлысь идеалъяс, сӧмын отсалiс Ельцинлы лоны Россияысь Верховнӧй Сӧветса Председательӧн. Колӧ ошкыштны и Ельцинӧс: сiйӧ гӧгӧрвоис, мый йӧз вичмысьӧны, медым ӧдйӧджык мездысьны став важсьыс, тшӧтш и идеологияын, найӧ мудзисны нин «социализм» кывйӧн уна во чӧж ворсӧдчӧмысь.

Миян выль идеологъяс пӧрйӧдлӧны Горбачевӧс, кор висьталӧны сылы, мый сӧветскӧй йӧз, партияса членъяс кызвыннас и водзӧ пыдди пуктӧны коммунистическӧй идеология, зумыда сулалӧны частнӧй собственностьлы паныд. Ставыс тайӧ лоӧ олӧмсӧ омӧля тӧдӧм, уджалысь йӧзкӧд йитӧдъяс воштӧм вӧсна. Россияын коммунизмыс кулiс нин Брежнев кадӧ. Йӧзыс кутчысьӧны важ идеологияяс полӧм вӧсна, аскиа лунӧ эскытӧм вӧсна.

Горбачев кӧ петас КПСС-ысь, та дырйи колӧ ас власть дорын, то партияысь пышъяс уна тысяча морт. Йӧзыс полӧны оз частнӧй собственностьысь, оз капитализмысь, а сыысь, мый налы оз вичмы тайӧ частнӧй собственностьыс. Сетӧй ставнысьлы ас кианыс общественнӧй собственностьысь ӧткодь пайӧн, и найӧ яра кутасны дорйыны частнӧй собственностьсӧ. Кымын ёнджыка казялам, кутшӧма ми кольччам сӧвмӧм капиталистическӧй странаясысь, кымын смелджыка перестройка петкӧдлӧ, кутшӧм джуджыд миян олӧмын кризисыс, сымын ёнджыка йӧзыс мӧвпъясналыс сувтӧны паныд ставыслы, мый йитчӧма Октябркӧд. Уна миллион морт эскӧ, мый Октябрь вӧлi вӧвлытӧм ӧшыбкаӧн, мый гражданскӧй война лои сiйӧ тшупӧдӧн, кодсянь заводитчис Отечестволӧн джӧмдалӧмыс, увлань исковтӧмыс. СССР-ын, кыдзи и коммунистическӧй Европаса мукӧд странаын, лунысь-лун содӧ антикоммунистическӧй тӧвру, а марксизмлӧн да социализмлӧн миян выль юралысьяс, медым кольны политическӧй олӧмас, водзӧ сёрнитӧны сы йылысь, мый сӧветскӧй йӧз век на ошкӧны социалистическӧй туйвизьсӧ.

Позьӧ ӧмӧй шыбласьны дзонь странаӧн, перестройкалӧн олӧмӧн некымын кыв вӧсна, кодъяс важӧн нин воштiсны асьыныс вежӧртассӧ? Эскӧй, делӧыс кӧ ӧд вӧлi сӧмын сыын, мый абу дзик стӧча висьталӧма «социализм» понятие йывсьыс, то ме эськӧ чӧв олi, эг сюйсьы идеологическӧй дискуссияясӧ, кодъясысь мудзи нин. Но ме ог вермы не аддзыны, мый Горбачевлӧн ӧнiя идеологическӧй чорыдлуныс, кор сiйӧ оз кӧсйы бокӧ кольны «социализм» кывсӧ, вайӧ лэктор сылӧн жӧ делӧлы. Тадзитӧ перестройка торксяс. Кор Горбачев ёна нималiс, вӧлi демократическӧй вынъяслӧн лидерӧн? Сэки, кор сiйӧ уджалiс ассьыс воськовъяссӧ водзӧ арталӧмӧн, ачыс зiлис бырӧдны идеологическӧй мытшӧдъяс. Талы примерыс КПСС ЦК-лӧн январскӧй (1987 во) Пленум. Но кор сiйӧ воштiс зiльлунсӧ мортлысь мӧвпъяссӧ идеологическӧй черань везйысь мездан делӧын, пыр жӧ кутiс тэчсьыны идейнӧй оппозиция, кодi миян обществоӧс духовнӧя выльмӧдан туй кузя мунӧ сыысь водзынджык. Ельцин ордйис да ордйӧ Горбачевӧс олӧмсӧ гӧгӧрвоӧмын сӧмын ӧти воськолӧн, но тайӧ век тырмымӧн, медым нимавны йӧз пӧвстын.

Тшӧтш и идеологическӧй асыралӧм вӧсна ми воштiм Прибалтикаӧс. Сы пыдди, медым видны 1988 воын Эстонияӧс, мый сiйӧ примитiс муяс частнӧйкӧ сетӧм йылысь закон, да юрбитны, мый водзӧ кутам дорйыны общественнӧй собственность, миян веськӧдлысьяслы аслыныс колiс водзмӧстчыны, лӧсьӧдны Прибалтикаын рынок, ловзьӧдны сэтчӧс войтырлысь нэмӧвойся олӧм-вылӧм. Таысь пӧльзаыс вӧлi эськӧ кык пӧвста: ми эськӧ кутшӧмакӧ «кӧрталiм» Россия дiнӧ Прибалтикаӧс, сылӧн отсӧгӧн заводитiм ловзьӧдны СССР-ын бур да тӧлка экономика.

В. В.: Мый воштӧма, дерт, бергӧдныто сьӧкыд. Ӧнi сёрниыс мунӧ нин центрӧс спаситӧм йылысь. Ӧд зыкыс вермас кисьтны государствоӧс. Экономика бурмӧдӧмын центрлӧн ньӧжмыдлуныс да ӧтарӧ-мӧдарӧ шыбласьӧмыс вайӧдiсны сэтчӧдз, мый ӧткымын республика да регион кутiсны ёнджыка зiльны, медым ас кежысь решитны тайӧ могъяссӧ.

А. Ц.: Ме ёна эска, мый социализм либӧ социалистическӧй туйвизь йылысь мӧвпъяс оз вермыны нин ӧтувтны вынъяссӧ, кодъяс эськӧ ёнмӧдiсны миян страналысь центрсӧ. Кад нин гӧгӧрвоны, мый ёнмӧдны центрсӧ, ӧтувтны разнӧй видзӧдласъяс, вермас сӧмын сiдз шусяна центристскӧй общедемократическӧй идеология. Кымынысь нин Россиялӧн водзӧ олӧмыс йитчӧ тайӧ могыскӧд!

Босьтам партияын лоӧмторъяссӧ. Гӧгӧрвоана, КПСС-лӧн Платформа, кӧнi гижӧма социалистическӧй туйвизьлы, партияӧс ленинскӧй принципъяс серти котыртӧмлы эскӧм йылысь, некодӧс оз вермы ӧтувтны. Ӧтувтны партияса реформаторъясӧс демократическӧй вынъяскӧд позьӧ сӧмын ён гуманистическӧй ценностьяс подув вылын, дорйыны медводз демократия, прогресс, мортлысь правояс да свободаяс, сылысь достоинство, рациональность да эффективность, став человечестволысь ценностьяс. Татӧг сьӧкыд лоӧ партияын интеллигенциялы, кызвыннас либеральнӧйлы, кодi век-вӧлi быд нациялӧн интеллектуальнӧй озырлунӧн.

Оз ков вунӧдны, мый ӧнӧдз интеллигенцияыс кызвыннас КПСС-ын, и колӧ вӧчны став позянасӧ, медым тайӧ йӧзыс эз пышйыны ӧтарӧ-мӧдарӧ. Но и съезд бӧрас кӧ партия кутас мӧвпавны важ ног, Егор Лигачевлӧн кывйӧн, то сэнi, гӧгӧрвоана, оз коль ни ӧти морт, кодi зiльӧ корсьны истина. Ставсӧ тайӧс, мӧд ногӧн, КПСС-лысь Платформасӧ вуж выйӧн вежӧмсӧ, дерт, колӧ вӧчны съездӧдз кольӧм кадӧ. Оттшӧтш, мӧвпавны кӧ водзӧ, съездӧдзыс колiс эськӧ Президентлӧн вынӧн деидеологизируйтны армия, КГБ, правоохранительнӧй органъяс. Татӧг сьӧкыд вичмысьны, мый КПСС-лӧн XXVIII съезд вылын лоас восьса да веськыд дискуссия. И оз ков йитны страналысь, перестройкалысь судьбасӧ сыкӧд, мыйӧн помасяс КПСС-лӧн XXVIII съезд, кутшӧм идеологическӧй туйвизь бӧръясны партиялӧн делегатъяс, кытчӧ пырӧ странаса олысьясысь дасӧд пайыс.

В. В.: А мый лоас центркӧд, КПСС XXVIII съездыс кӧ оз вермы ӧтувтны странаса демократическӧй, реформаторскӧй вынъяссӧ? Сэки, чайта, идейнӧй да политическӧй кризис вермас и водзӧ ёсьмыны, ӧнiя веськӧдлысьяслӧн авторитеткӧд тшӧтш кутас чинны авторитетыс и популистскӧй лидеръяслӧн. Налы власть дорас воӧм бӧрын ковмас чорзьыны, мый, дерт, оз ёна кажитчы йӧзлы...

А. Ц.: Ме думайта, мый та дырйи быть колӧ лӧсьӧдны общедемократическӧй принципъяс вылын сулалысь кутшӧмкӧ центристскӧй коалиция, кодi вермас сёрнитчыны йӧзкӧд, ӧтувтны нациялысь, интеллигенциялысь медбур вынъяссӧ, — пыдди пуктана учёнӧйясӧс, политическӧй, общественнӧй деятельясӧс, культураса мастеръясӧс, священнослужительясӧс, кодъяс вермӧны гӧгӧрвоны ӧта-мӧдӧс, кужӧны асланыс кывйӧн да нимӧн лӧньӧдны экстремизм. Сiйӧс, тайӧ организациясӧ, колӧ, тыдалӧ, лӧсьӧдны президентскӧй сӧвет бердын, но партийнӧй подувтӧг. Колӧ артыштны, мый интеллигенцияса уна представитель, кодъяс нималӧны обществоын, кодъяслӧн ыджыд авторитетыс, эз зiльны пырӧдчыны ӧнiя политическӧй олӧмӧ. Стӧчджыка кӧ, сiйӧ формаясӧ, кодъяс эмӧсь талун миян обществоын. Унаӧн, тыдалӧ, эз пыксьыны эськӧ кутшӧмкӧ гражданскӧй формалӧн либӧ национальнӧй спасение комитетлӧн уджын, кодi эськӧ кутiс странаӧс дзикӧдз киссьӧмысь. Казялан, мый СССР-са да РСФСР-са народнӧй депутатъяслӧн Съездъяслы оз тырмы интеллектуальнӧй выныс, медым бура, делӧ тӧдӧмӧн артыштны миян страналысь водзӧ олӧмсӧ. Но сэтчӧдз, кор ми нуӧдам выль бӧрйысьӧмъяс уна партия подув вылын, тыдалӧ, колӧ лӧсьӧдны демократия да став олӧм доръян тайӧ комитетъяссӧ. Ӧд вермас бара лоны 1917 вося кодь история, кор революционнӧй экстремистъяслӧн неыджыд партия, гора кывъяс вылӧ мыджсьӧмӧн, пасьвартiс центрӧс, пасьвартiс шӧйӧвошӧм да омӧля котыртӧм интеллигенцияӧс, а сэсся путкыльтiс ставнас странаӧс. Роч демократиялы колӧ велӧдчыны аслас нелючкияс вылын.

ЙӦЛӦГА

ЧУЖАН МУӦЙ, КОМИӦЙ

Нэмсӧ пӧ войвыв пармаыд вердліс-юктавліс и кӧмӧдліс-пасьтӧдліс коми войтырӧс, татчӧс став олысьӧс, сетліс налы вын-эбӧс водзӧ овны, вӧльнӧй светнас нимкодясьны. Сӧмын тай вунӧдчим ми дзикӧдз, ӧнія йӧзыд, мый чужан муным лышкыд вӧлі и миян дорӧ сӧмын сэк, кор пӧльяс моз идӧра на вӧдитчылім сылӧн став озырлунӧн. А миянлы кажитчис, мый помтӧм тайӧ озырлуныс: сук вӧрыс и сӧстӧм ваа юясыс, тшак-вотӧсыс и быд пӧлӧс зверь-пӧткаыс. Медбӧрын синъяс воссисны: пармаыд бырӧ сійӧс лёк ногӧн кералӧмысь, юясыд лятпалӧны-косьмӧны; сэтысь став ловъя лолыслы пом лоӧ. Зэв уна письмӧ воӧ редакцияӧ, кӧні авторъясыс майшасьӧны Коми му вӧсна, вӧзйӧны ассьыныс мӧвпъяс, кыдз дорйыны вӧр-ванымӧс, кытчӧдз абу на сёр. Та вӧсна сьӧлӧманыс ыджыд дой кылам ми и челядьлӧн гижӧдъясысь. Абу веськодь налы, мый водзӧ лоӧ миян Коми мукӧд, кӧсйӧны тӧдны, кодi кыв кутас сійӧс тшыкӧдӧмысь, корӧны отсавны ӧтвылысь дорйыны Войвывнымӧс. Та йылысь жӧ гижӧны Кулӧмдін районса Пожӧг сиктысь Маша Сенькина да Анатолий Мартюшев. Надея кутам, мый дженьыдик гижӧдъясыс вӧрзьӧдасны тшӧтш верстьӧ йӧзӧс, ышӧдасны пыдісяньджык мӧвпыштлыны, мыйӧн миян пиысь быдӧн вермас отсавны дорйыны чужан мунымӧс. Дыр-ӧ сэсся позьӧ сёрнитны та йылысь?..

КЫДЗИ НӦ МИ ТАӦДЗ ВОИМ?!

Чужан му, мусаӧй миян!
Донаӧй, сьӧлӧмным шӧрӧй!
Мыйяс нӧ вичмысян
Ӧні тэ миянсянь?
(Тима Вень.)

Ок, кутшӧм мича миян чужан муным. Вӧрыс помтӧм-дортӧм, юясыс сӧдзӧсь-сӧдзӧсь, тыяс джуджыдысь - джуджыдӧсь, нӧрысъясыс гажаӧсь-гажаӧсь. А вотӧсыс! Тшакыс! Зверь-пӧткаыс! Черыс! Ставыс, мый сьӧлӧмыдлы колӧ!

Но... Сӧмын тайӧ вӧлі коркӧ, кор овлісны миян пӧльясным. Вӧлі ӧд, а ӧні...

Сэні, кӧні коркӧ шувгыліс вӧр, ворсӧдчывлісны мича туганъяснас пожӧмъяс, ыджыд лапъяснас шенасисны козъяс, шаркӧдчылісны - кышакылісны коръяснаныс пипуяс, кыдзьяс, ӧні — куш мыръяс да сісьмысь пуяс. Сэтӧн, кытысь вӧлі миян пӧльяс на здукӧн вотасны пестеръяс да наберушкаяс тыр сьӧлаоз, мырпом, ӧмидз, оз, ӧні аддзан кӧ налысь коръяссӧ — зэв нин бур.

Ӧні нинӧм оз позь. Вӧрӧ петны оз позь, чери кыйны эн лысьт... Зверьпӧткаыс пӧ бырӧ. Кыдзи нӧ сідзкӧ водзті Коми муын овлісны? Эз ӧмӧй кыйсьӧм вылын овлыны уна нэмъяс чӧж коми йӧз?! Но мыйла налӧн вӧралігӧн зверь-пӧткаыс эз быр, а водзӧ рӧдмис? А мыйла ӧні, кор оз нин кыйсьӧм вылын овны, оз петавлыны вӧрӧ, быд во сьӧкыдджык аддзыны кӧчӧс, урӧс, тарӧс, сьӧлаӧс? Ставыс сы вӧсна, мый вӧръяс бырисны, юяс косьмисны, дзикӧдз тырисны быдсяма ёгнас.

Кыдз нӧ ми таӧдз воим, коми йӧз?! Мый коляс тіян пиянлы, внукъяслы? Мый?!

Маша СЕНЬКИНА.

А КОДІ ТАЫСЬ КЫВ КУТАС?

Важысянь Коми му нималӧ аслас вӧр-ваӧн, зверь-пӧткаӧн. Но кужтӧма вӧр пӧрӧдӧмысь став мичлуныс кутіс бырны. Пыр гежӧдджыка повзьӧдан вӧрысь кӧчӧс да аддзылан визяордаӧс. Юяс пӧлӧнысь вӧр пӧрӧдӧмысь косьмисны юяс, быри чери. А ӧд неважӧн на вуграліm Эжвaысь кельчи, мык, «лӧза» гурина да нильӧг йӧршӧс. Талун видзӧдан быттьӧ кулӧм таб вылӧ и дум вылад усьӧ Петр Первый, кодi чорыда мыждывліс найӧс, кодъяс пӧрӧдлісны ю бокысь вӧр. Ми огӧ кужӧй вӧдитчыны асланым озырлунӧн. Быд во миян юяс куяя кывтӧ вӧр, а места вылӧдз воӧ джынйыс. Мукӧдыс вӧйӧ ю пыдӧсӧ да сэні сісьмӧ. А мый керсьӧ вӧрас! Пӧрӧдчанінъяссӧ кокньыдджык кытшовтны. Сэтшӧм сэні шуштӧм. Ставсӧ талялӧмаӧсь, чегъялӧмаӧсь, чирсӧмаӧсь. Видзӧдлан татшӧмтор вылад и окота горзыны: «Мый ті вӧчанныд, пальӧдчӧй!»

Ыджыд сёрни кыпӧдісны газет лист бокъяс вылын и Печора ю йылысь. Коми мулы Печора ю сэтшӧм жӧ дона, кыдзи Россиялы Волга. А кодi и сійӧс тшыкӧдӧмысь кыв кутас? Миян республикаын олӧ уна национальностя йӧз. Колӧ быдӧнлы тӧждысьны му вӧсна, кӧні тэ олан, быдтысян, уджалан, лолалан сынӧдӧн.

Анатолий МАРТЮШЕВ.



«КӦЗЯИН». Снимок Д. Напалковлӧн.

ГИЖӦНЫ ПОСНИЯС

ЛЭБАЧЬЯС ВЕНЗЬӦНЫ

Ӧшинь улын пыр сьылӧны лэбачьяс. Видзӧдлан — пу увъяс вылас сы мындаӧн! Пыстаяс да пышкайяс быд асыв дзользьӧны, быттьӧ вензьӧны ас костаныс, кодлӧн дырджык да мичаджыка артмас.

А тӧвнас налы сьӧкыд, колӧ корсьны кынӧмпӧт, мед вермисны венны кӧдзыд тӧвсӧ, мед вӧлі налӧн вын.

Ӧтчыд ме босьті тыртӧм сакар пачка да вӧчи налы вердчанін. Вӧлӧмкӧ, зэв кокньыд вӧчнысӧ. Нёльнан пельӧссӧ ме розьӧді, сэтчӧ пысалі кӧв, и артмис зэв мичаник вердчанін. Сэтчӧ пуктi шыдӧс да нянь крӧшки, сэсся ӧшӧдi пу вож вылӧ, мед, мися, чӧсмасясны лэбачьясыд. А аски асывнас бара нин кыла налысь сьылӧмсӧ. Видзӧла, а сэні быттьӧ столӧвӧйӧ ӧчерель. Сы мындаӧн чукӧртчӧмаӧсь. Но ӧчередьсӧ торкалӧны, кодi сюсьджык, ӧлйӧ и пановтӧ мукӧдсӧ. Сёйӧны да сьылӧны, быттьӧ меным аттьӧ висьталӧны.

Коркӧ вӧлі татшӧмтор. Вӧскресеньӧӧ каньӧд видзӧдам ӧшиньӧ. А сэні мый вӧчсьӧ?! Лэбачьясыс пуркйысьӧны. Ӧти пышкай пуксьӧма вердчанінас да ӧтнас сёйӧ, некодӧс оз лэдз. А гӧгӧрыс чукӧртчӧмаӧсь сымда лэбач. Сэсся ӧти пыста збоймис да лэбзис сёян дорас матӧджык. Сӧмын пуксис, кыдзи пышкайыс кокыштіс сійӧс, ковмис коньӧр пысталы бӧр усйысьны.

А сэсся ме лэдзи каньӧс ывлаӧ. Сійӧ дыр думайттӧг кайис пу йылӧдзыс да став лэбачсӧ повзьӧдіс. Сэсся пу йывсяньыс кутіс кыйӧдчыны, кор бара найӧ воасны. А ме кухнясь бара босьті тыртӧм сакар пачка да вӧчи выль вердчанін. Ӧшӧдi сійӧс мӧд пу вылӧ, мед сэсся пышкайясыд да пыстаясыд оз нин косясьны. Ӧтиыс мед лоӧ пыстаяслы, а мӧдыс — пышкайяслы.

Марина ПЫСТИНА.
Межадор сикт,
Сысольскӧй р.

ВОТЧИГӦН

Ӧтчыд гожӧмнас ми Таняkӧд шуим ветлыны вӧрӧ. Вотім сэні тшак да чӧд. Кывзім, кыдзи кӧкӧ кӧк. Друг кустъяс пиын кодкӧ кутіс шарӧдчыны. Первойсӧ повзьыштім. Сэсся шуим видзӧдлыны, кодi сэні. Матыстчим кустъяс дорӧ, и вичмысьтӧг кодкӧ чепӧсйис сэтысь. Вӧлӧма кӧч. Ачыс тыдалӧ, ёна повзис миянысь да заводитіс пышйыны. Ми неуна сулалыштім на, сэсся мӧдӧдчим гортлань. Вайим тшак, уна вотӧс. Мамъяс зэв радӧсь. Ми мӧдысь ветлам на тайӧ гажа вӧрас.

Наташа ЛОСЕВА.
Ыджыдвидз сикт,
Кӧрткерӧсскӧй р.

ВӦРСА ОЛЫСЬЯС

Миян вӧръясын эм уна зверь: ош, руч, кӧин, кӧч, ур. Ош тӧвйӧ гуын. Руч олӧ пырмӧсын. Ручпиян котралӧны-ворсӧны мамыс дорын. Кӧч позтӧ оз вӧч, сійӧс мездӧ тэрыб кокыс. Сійӧ ёна радейтӧ пипу кырсь. Ур олӧ пу вылын горсйын, радейтӧ киллььыны коль. Кӧинъяс оз жӧ пырны гуад. Тӧлын найӧ скӧрӧсь, зэв жӧ нин ёна сюмаяӧ кынӧмыс.

Вӧръясын эмӧсь не сӧмын зверьяс, но и лэбачьяс да пӧткаяс. Лэбачьяслы да пӧткаяслы тӧвнад зэв сьӧкыд. Юннатъяс, вӧр дӧзьӧритысьяс, отсалӧны налы: вӧчалӧны кормушкаяс да пукталӧны сэтчӧ косьтӧм пелысь. Ме арнас чукӧртлывла жӧ пелысь да ӧшӧдла ӧшинь улӧ кормушка, медым локтасны бордъя ёртъясным да кынӧмпӧтнысӧ перъясны.

Ира МИКУШЕВА.
Шойнаты сикт,
Кӧрткерӧсскӧй р.

ЮГЫД ШОНДІ

Югыд шонді шонтӧ бура —
Ывла вылын понкӧд дура.
Понйӧй курччасьӧ, зэв збой.
Сӧмын оз вӧч меным дой.
Сійӧ бӧжнас ӧвтчӧ, ӧвтчӧ.
Сэсся водас, вель дыр шойччӧ.

Нелля КОЛЬМ.

ТУЛЫС

Со и вонс гажа тулыс.
Шоналыштіс узьысь муыс.
Регыд воссяласны юяс.
Кузьмыштасны дженьыд лунъяс.
Котӧртасны дзольгысь шоръяс.
Мычысясны и веж коръяс.

Алена ШЕБЫРЕВА.

ДЫШ ВЕРА

Олiс-выліс Вера.
Сійӧ вӧлі дыш.
Мамыс шуӧ: «Мыссьы!»
Вера шуӧ: «Дыш!»
Мамыс шуӧ: «Пасьтась!»
Вера бара: «Дыш»!
Мамыс тшӧктӧ: «Сёйышт!»
«Сёйышта, дерт, час!»

Маша КОЧАНОВА.

МИЧА ЛУН

Кузим час на и эм, а ывлаыс югыд, быттьӧ лун шӧр кад — асъя кыа петӧма. Коляс час, и сӧстӧм енэжӧ гӧгыльтчас шонді. Тайӧ жӧ кадас уна гӧлӧсӧн заводитасны сьывны-дзользьыны лэбачьяс. Шонді югӧръяс улын сяркнитас-югнитас уна рӧмӧн лысва. Но регыд мысти сійӧ «сылас» жар шонді улын. Асъявылас сынӧдыс сӧстӧм, уль руа, неуна ыркыд. Кылӧ нин мӧсъяслӧн баксӧм. Идралӧм бӧрын найӧс лэдзӧны ывлаӧ, медым пастук нуӧдас луд вылӧ йирсьыны.

Сикт заводитӧ ловзьынысадьмыны. Кылӧны гӧлӧсъяс, верстьӧяс мӧдӧдчӧны удж вылӧ. Регыд мысти шыяс лӧньӧны, но быдлаын пуӧ удж: кодкӧ град йӧрынноксьӧ, кодкӧ турун куртӧ. Зато Эжва дорын ставыс ызӧ-гызӧ. Войвылад гожӧмыд дженьыд, колӧ удитны и гожъявны, и купайтчыны пӧттӧдз. Тірзьыгӧдзыд уялан да ӧдйӧджык котӧртан лыа вылӧ шонтысьны. Сиктад лун шӧрнад жар да буса, а ю бокад майбыр, зонпосни татысь оз и кайлыны.

Кӧть и кузь гожся луныд, век жӧ воӧ пом. Рытланьыс ыркалӧ, заводитӧны дзизгыны номъяс, но зато йӧзлы да скӧтлы лунтыр дӧсадитчысь лӧдзьяс бырӧны. Дышнырысь довгӧны вида вылысь пот мӧсъяс. А со кӧдлӧнкӧ куканьыс бӧжсӧ лэптӧмӧн котӧртӧ. Дас час рытын шондіыс саялӧ мыльк сайӧ, медым недыр мысти бӧр петны асыввывсянь.

Нина МИНГАЛЕВА.
Кулӧмдін р.

КОЛӦ ...

...ОЛӦМЛЫСЬ

Олӧмлысь лов шысӧ кывны велӧдчӧмӧн пырӧны литератураӧ выль нимъяс. Тайӧ, гашкӧ, и эм медшӧр могыс поэтлӧн? А гижны косйӧмыс чужӧ, дерт жӧ, том авторлӧн чужан му, чужан кыв пӧся радейтӧмсянь. Зэв нимкодь лои меным, кор тайӧ муслунсӧ медводз и казялі гижӧдъясысь, кодъясӧс ыстӧмаӧсь «Югыд туй» газетлӧн редакцияӧ Кулӧмдінса шӧр школаын велӧдчысьяс:

«Коми кыв мем медся дона,
Медся муса, медся бур,
Меным сытӧг лун оз овсьы,
Мыйла сійӧ — чужан гор» —

гижӧ Саша Оплескин, 6 «а» класса велӧдчысь. Дерт, гижӧдыс тайӧ абу на художественнӧй — кутшӧмкӧ поэтическӧй культура йылысь водз на сёрнитны, да и медколанаыс, образъясӧн мӧвпалӧмыс, гижӧдас абу на. Но шуӧмыслы — мый коми кыв Сашалы медся дона — эскан.

Сьӧкыд да кыв кутана уджӧ кутчысьӧмаӧсь том йӧз. Таысь нин на дінӧ пыдди пуктӧмыс сьӧлӧмад чужӧ. И, гашкӧ, школаын велӧдчысьяссянь водз на мыйкӧ ыджыдтор вичмысьны, но гижысь мортлы гижӧдъяс вылас уджаланмырсян могсӧ водзджык и колӧ пуктыны ас водзас.

Тайӧ гижӧдъясас том авторъясӧс ёна нин ветлӧмталялӧм туйӧ пыртӧма, ас-

КЫДЗИ ВАЖ...

ВОРСЛІСН...

Ӧнія челядь, торйӧн нин карсаяс, буракӧ, эз ёнасӧ и интересуйтчывлыны, кыдзи важӧн, уна во сайын, ворслісны ас костаныс налӧн арлыдаяс, гырысьджык нывзон, кыдзи венласисны-ордйысисны, петкӧдлісны вынсӧ. Чужан мулӧн история, национальнӧй культура да искусство, коми народлӧн важся традицияяс да обычайяс дорӧ пыр содысь интерес отсаліс и зонпосниӧс ышӧдны бертӧдчывны важас. Талун и Сыктывкарса посни войтыр унаӧн висьталасны, мый важся коми йӧзлӧн вӧлӧмаӧсь, шуам, татшӧм ворсӧмъяс, кыдзи «Шома кытш», «Вотӧс вотӧм»,



ВОМӦН НОГ: 1. Лунвылысь ...

КОЛÖ КЫВНЫ ОЛÖМЛЫСЬ ЛОВ ШЫСÖ

Олöмлысь лов шысö кывны велöдчöмöн пырöны литератураö выль нимъяс. Тайö, гашкö, и эм медшöр могыс поэтлöн? А гижны кöсйöмыс чужö, дерт жö, том авторлöн чужан му, чужан кыв пöся радейтöмсянь. Зэв нимкодь лои меным, кор тайö муслунсö медводз и казялі гижöдъясысь, кодъясöс ыстöмaöсь «Югыд туй» газетлöн редакцияö Кулöмдінса шöр школаын велöдчысьяс:

«Коми кыв мем медся
дона,
Медся муса, медся бур,
Меным сытöг лун оз
овсьы,
Мыйла сійö — чужан
гор»—

гижö Саша Оплескин, 6 «а» класса велöдчысь. Дерт, гижöдыс тайö абу на художественнöй — кутшöмкö поэтическöй культура йылысь водз на сёрнитны, да и медколанаыс, образъясöн мöвпалöмыс, гижöдас абу на. Но шуöмыслы — мый коми кыв Сашалы медся дона — эскан.

Сьöкыд да кыв кутана уджö кутчысьöмaöсь том йöз. Таысь нин на дінö пыдди пуктöмыс сьöлöмад чужö. И, гашкö, школаын велöдчысьяссянь водз на мыйкö ыджыдтор виччысьны, но гижысь мортлы гижöдъяс вылас уджаланмырсян могсö водзджык и колö пуктыны ас водзас.

Тайö гижöдъясас том авторъясöс ёна нин ветлöмталялöм туйö пыртöма, асланыс ордым вылö найö абу на вермöмaöсь петны. Кулöмдінысь нёль том автор: Лариса Игнатова, Алена Шебырева, Маша Кочанова, 6 «б» классысь велöдчысьяс, да Оля Кутькина, 7 «б» классын велöдчысь. Нёльнанныс босьтöмaöсь унаысь нин гижöмвосьтöм тема — тулыс воöм. Опыта нин поэтлы сьöкыд мыйкö выльсö аддзыны тайö темасыс, и абу дивö, мый том авторъяс абу сяммöмaöсь шуны мыйкö выльсö да чуймöданасö асланыс гижöдъясын, öти бала вылö гижöдъяснысö зэвтöмaöсь:

«...Локтö бара тулыс,
май,
Кöнкö ылын мича сьылö
Гора гöлöса колипкай»
(Игнатова Лариса).

«Вот и воис гажа тулыс,
Шоналыштіс узьысь
муыс.
Регыд воссяласны юяс,
Кузьмыштасны дженьыд
лунъяс».
(Шебырева Алена).

«Регыд воас тулыс,
Дзоридзалас му.
Регыд воас тулыс,
Воссяс паськыд ю».
(Кочанова Маша).

«Вот и локтö Коми муö
Гажа тулыс.
Ывла вылын уджыс пуö,
Сылö лыммыс».
(Кутькина Оля).

Босьтны либö, шуам, Наташа Мингалеваöс, 6 «а» классысь:

«Небыдик лым усьö,
Веаттьö кöдзыд му,
Кöнкö парма ягын,
Йöжгыльтчöма пу».

Тані Наташа немтор на абу шуöма лыддьысьысьлы, сöмын кöсйöма шуны. Та понда Наташалöн четверостишиеыс сöмын кывбурлöн панасыс. Унаысь на конъясьлан том авторъяслысь кывбуръяснысö лыддигöн ритмикасö дзугöм вöсна, да и рифмаясыс зэв жö на жебöсь, оз тöдчы рифмасö корсигöн пессьöм-вийсьöмыс (кодтöг гижöдыс оз артмы): кыдзи артмöма, сідзи и ладнö. Та вöсна, гашкö, том гижысьяслы медводз колö бурджыка на тöдмасьны кывбур гижан теориянас.

Дерт, сыысь, мый челядьлöн гижöдъясыс жебджыкöсь, том авторъясöс мыжавны ни видны оз позь: эз на вермыны бурджыкасö, сямлунныс да эбöсныс эз на тырмы. Да и поэзиясö гöгöрвоöмыс оз кокниа во, öти лунöн. Та понда и ёна на уджавны колö быдмысь войтырлы. Гижан кывнысö озырмöдны да: И. Тороповöс, Г. Юшковöс, П. Шаховöс, А. Ванеевöс, мукöд коми писательöс лыддьöмöн, налöн гижöдъяс вылын велöдчöмöн. Сэки и вермöмыс лоö гижан уджад. Эска, босьтасны тайöс тöд вылас и Нелли Кольм, Алёна Шебырева, Маша Кочанова, кодъяслысь кывбуръяссö йöзöдам талунъя «Йöлöгаын».

Михаил ЕЛЬКИН,
поэт, «Войвыв кодзув» журналлöн отделса редактор.

Александра МИШАРИНА

МАЙШАСЬÖМ

Васöд муыс,
васöд сынöд.
Зэрсьыс таво
ог мöй мынöй?

Оз мöй гажа
югыд шонді
сьöдöдз
гожйöдныслö пондыл?

Оз мöй
купайтчöдны кöсйы?
Оз тай кунва
таво вöзйы...

Юыс ямнысö
оз слöймы.
Майбыр, жар жö
вöлі мöйму!

Таво зэрыс
ставсö торкö,
коблас
енэжыс-ö коркö?

Таво гожöм
ме нин вöла —
регыд Рыжко
вылö сöла.

Турун пуктан
кад нин воö.
Мед жö
кос поводдя лоö!

Зоя РОГОВА

«КОМИ КОТЫР»

Ветлö сьывны челядь
чукöр.
Хорлöн нимыс «Коми котыр».
Некод оз шу, ме ог мун.
Локны некодлöн оз вун.
«Коми котыр» быд рыт тыр.
Некор гажöдчöм оз быр.
Волö сьывны ставыс рад.
Гажа кольö рытъя кад.

ГРАД ЙÖРЫН

Миян бабыдлöн град йöрас,
Потшöс пöлöныс и шöрас
Мый тэн колö, сійö эм.
Омидз кустыд сэні тшем.

А чöскыд озйыс градъяс
тыр
Кöть доз тыр öкты, оз и
быр.
А сэтöрыс — сьöд и гöрд.
Мыйта колö, дозъяд лöд.

Сэн öгурцы и помидор.
А бор дорас, сэн шомкор.
Мыйта быдмö сэн морковь.
Нетшышт, колöкö, эн пов.

ЁРТЪЯСЫД ЖÖ ОТСАЛАСНЫ

Дзонь вежон коли лагерын, а челядьöс эз на и нуöдлыны ва дорö: то вой тöв жучкö-пöльтö, то зэрö помся. Сійöн и ёнджыкасö найö керкаын олöны: ворсöны шашкиöн да шахматöн, а мукöдъяс сідз-тадз шöйтöны жырйысь жырйö.

Зэръяс сэсся помасисны жö, поводдя шонлöдіс. Челядь котырöс, кöні нёльöд да витöд класс помалысьяс, ю дорö вайöдіс Павел Васильевич, лагерса физрук. Пöрччысьтöдз на сійö сувтöдіс челядьöс да сёрнитіс, кыдзи колö кутны асьтö ва вылын, сэсся юаліс:

— Коді оз куж варччыны?

Сэки и öкмуні сьöлöмыс Эдик Кармановлöн. Сійö видзöдліс гöгöр: некодлöн киыс эз лыб, некод водзö эз воськавт. «Сідзкö, öтнам ме варччыны ог куж». Да и кытысь кужас, юыс кö налöн сиктсянь вит верст сайын, быд пöрйö сэтчö он котöрт. Сикт бокöд визувтö ичöтик шор, но гожöмын сійö сырчикль пидзöсöдз. Эськö и потшöма öтилаті, борган лöсьöдöма и вор пуктöма пожъясьны, сöмын тай варччыны сэні он велав, кöть шоныд лунъясö ворйыс оз пöрсьмыв, посни челядь пыр тёльöдчöны.

Ваö пырны челядьöс тшöктыны оз ков. Кодкö сунышті чеччавны лöсьöдöм лайкъялысь пöв вывсянь, öткымынöн уялісны гöрд табъяс дорын, кодъясысь йöр кодь вöчöма, сэтысь петны оз позь, сідз висьталіс Павел Васильевич.

Эдик пырис жö пидзöсöдзыс, мöдіс киськавны асьсö юр вывсяньыс. Ваыс шоныд вöлöма. Но öти местаын дыр пукавны эз ликмы: челядь котöрöн сорöн пырöны-петöны, резöны чужöмас лажмыдіныш гудыртчöм ванас. Сувтіс да ньöжйöник кокъяссö ва пыдöсöд кыскöмöн, ылыстчыштіс берегсянь. Со гöгйöдзыс нин лои. Та пыднаö, гашкö, эз на и пыравлы нэмнас. Ёртъясыс сунласигтыр черияс моз уялöны. Торйöн нин Дима нима зонка, тушанас ставысь медыджыд, кымыньöн и гатшöн кужö варччыны. Ёна и лöсьыд видзöдны сы вылö.

Эдик эз и тöдлы, Дималöн лöз шапкаа юрыс былькнитіс-мычччысис сыкöд орччöн. Быттьö сöмын на лыа вылын сёрнитіс Павел Васильевичкöд-а. Зонка казяліс сэки — кодныскö индіс кинас сы вылö. Эдик повзьыштіс виччысьтöмла, шатовтчис. Ваыс табйöс моз кыпöдö веркöсö, кылöдö, кокъясыс зумыдін некыдз оз аддзыны. Дима кутыштіс сійöс сой пöлöдыс.

— Кокöй, тыдалö, джумйö веськалі, омöля на кужа варччыны, — мыкталöм сорöн Эдик висьталіс кидыс кутысьлы. Но мöдыс водзджык нин казялöма, мый детинка оз вермы кутчысьны ва вылын.

— Нинöм, отсалам, велöдам, — меліа вочавидзис Дима. — Сöмын эн пов...

Эдиклöн горшыс гöрддзасис, мый веськыда эз висьтась ас йывсьыс...

Дима ёртъясыскöд вежон ноксисны Эдиккöд. То кинöд кутöмöн тшöктöны кокъяснас тойласьны, то мöдарö — кияснас курасьны, то берег вылын петкöдлöны, кыдзи колö уджавны ки-коклас. Зонка первой яндысис, чайтіс, кутасны серавны сы вылын, но некод пыдди эз пукты сылысь кужтöмлунсö, быдöн отсавны зілис. Öти нывка весиг вайöма резина кытш, вомöн позьö пöльтны да коскад пысавны. Ок и сералісны öтчыд Эдик вылын. Димакöд пырисны голяöдз ваö. Эз и тöдлы, ёртыс перйöма пöльтан розьсьыс тувсö, тшöктö береглань варччыны, горзö: ки-кокнад уджав сюсьджыка! Ки-кокнад! Лючки-ладнö воис берег дорöдз, видзöдö — резина кытшыс нёпкысьöма.

— Вот и велалін варччыны, а то полан вöлі, нем пö оз артмы, — медводз ошкыштіс Эдикöс Дима.

Эдик рад, шоныда видзöдліс ёртъясыс вылö, мыйкö кöсйис шуны, аттьöавны да нем сэтшöмыс юрас эз во. Кыкнан кисö чургöдіс водзлань, зумыда йöткыштчис кокъяснас да васö юковтöмöн уйыштіс на дорті. Со пö кыдзи кужа... Велöдінныд!

В. ТОРОПОВ.

КЫДЗИ ВАЖÖН ВОРСЛІСНЫ

Öнія челядь, торйöн нин карсаяс, буракö, эз ёнасö и интересуйтчывлісны, кыдзи важöн, уна во сайын, ворслісны ас костаныс налöн арлыдаяс, гырысьджык ныв-зон, кыдзи венласисны-ордйысисны, петкöдлісны вынсö. Чужан мулöн история, национальнöй культура да искусство, коми народлöн важся традицияяс да обычайяс дорö пыр содысь интерес отсаліс и зонмоснiöс ыыöдны бергöдчывны важас. Талун и Сыктывкарса посни войтыр унаöн висьталасны, мый важся коми йöзлöн вöлöмaöсь, шуам, татшöм ворсöмъяс, кыдзи «Шома кытш», «Вотöс вотöм», «Кöр куталöм», «Капкан». Весиг петкöдласны, кыдзи ворснысö.

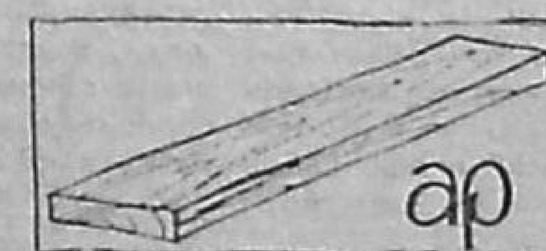
Июнь 21 лунö Сыктывкарын вöлі челядьлöн аслыспöлöс праздник, кöні участвуйтысьяс петкöдлісны ассьыныс сямсö важся народнöй ворсöмъясын да национальнöй спортивнöй ордйысьöмъясын. Программаын вöліны и коми йöзкостса танецъяс да сьыланкывъяс. Медбуръясöн шуöма 6 номера среднöй школаысь нывкаясöс да зонкаясöс. Мöд да коймöд местаын — 36 да 26 номера школаясысь командаяс.

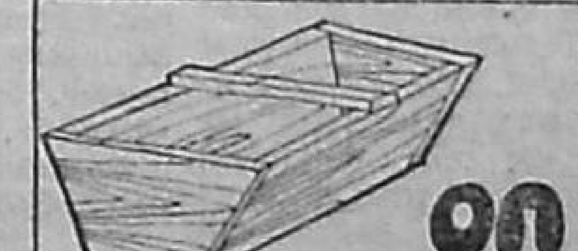
А ставыс вöлі дасысь унджык команда. Кыксё сайö нывка да зонка. Медбуръясыс участвуйтасны республиканскöй праздникын, коді лоö сентябрын. А сэтысь нин медбур командаяс ветласны Москваö, кöні и помасяс народнöй ворсöмъяслöн да национальнöй спортивнöй ордйысьöмъяслöн став Россияса фестиваль. Участвуйтасны и училищеясын велöдчысь том йöз.

Окота пасйыны, мый тайö аслыспöлöс праздник кежлас дасьтысьнысö Сыктывкарса челядьлы отсалісны пионеръяслöн да школьникъяслöн дворецысь методистъяс Л. В. Бендер, З. В. Карманова, Н. Г. Напалкова да гороноса методист Г. Л. Корина.

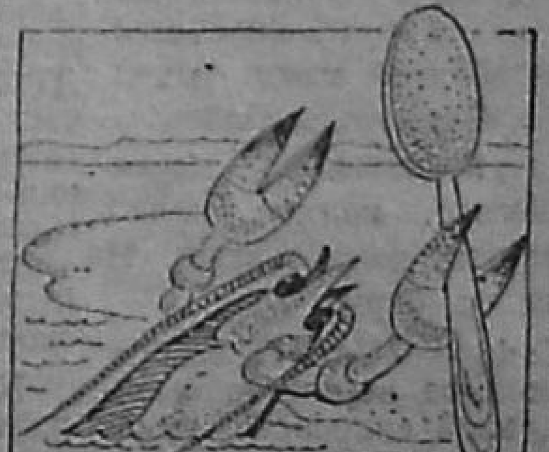
А. ЖИРЮТИН,
«Трудöвöй резервъяс» ВДСО-са председательöс вежысь.

Мый гижöма серпасъяснас?



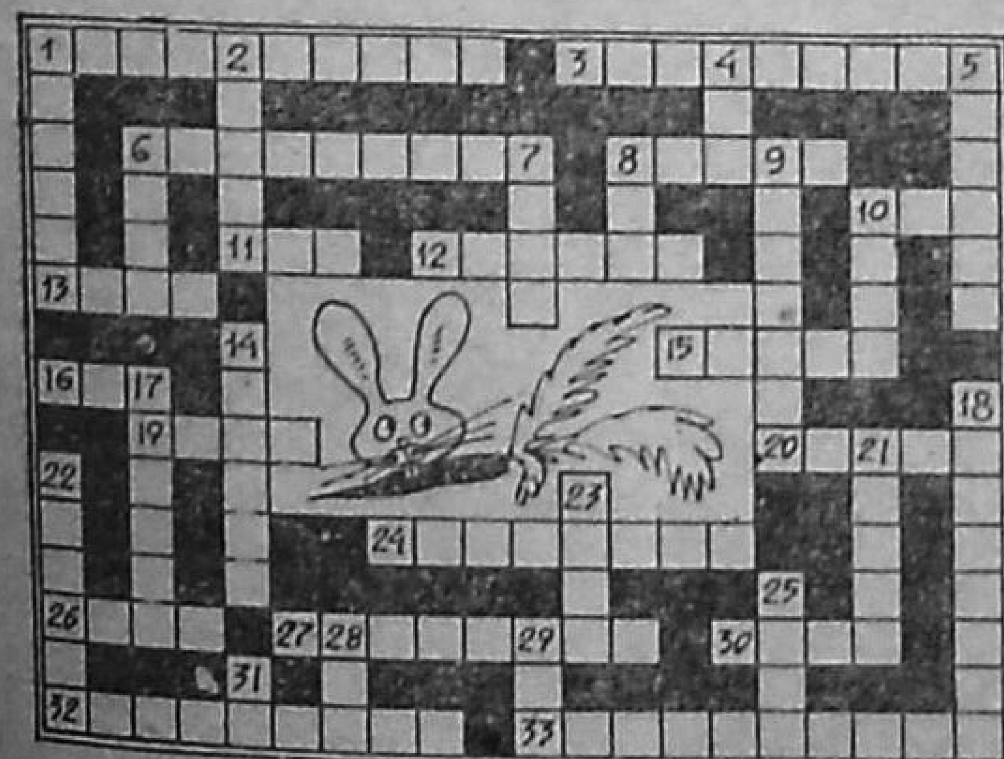






Думыштіс да рисуйтіс В. МОТОРИН.

КРОССВОРД



ВОМÖН НОГ: 1. Лунвылысь волысь лэбач, поздысьö видзьяс да кöдза муяс вылын. 3. Кустъяс улын поздысьысь лэбач, тöвйö лунвылын. 6. Вöр дорын поздысьысь лэбач, пелысь ватöса воясö Комиын олö кöдзыд тöв пуксьытöдз. 8. Гортса пемöс. 10. Вöрса шор. 11. Сулалысь ваöн кадъя места. 12. Юын олысь чери. 13. Сиктын и карын тöвйысь лэбач. 15. Ыджыд хищнöй лэбач. 16. Гожöмын — руд, тöвнас еджыд пася зверь. 19. Вутшкöсь да васöд, ытваöн ойдлан места. 20. Гортса пötка. 24. Пемöсъяс йылысь наука. 26. Том вöв. 27. Кыдз сора вöрын поздысьысь лэбач, тöв кежлö вешйö лунвывлань. 30. Ыджыд хищнöй зверь. 32. Ыджыд чукöрöн олысь насекомöй, коді бырöдö видз-му овмöслы да вöр-валы лёк вöчысь гут-гагöс. 33. Неыджыд хищнöй лэбач.

СУВТСА НОГ: 1. Пармаса пötка. 2. Дока куа зверь. 4. Сизьяс рöдысь лэбач. 5. Уркайлöн мöд ним. 6. Сус пуа вöрын олысь лэбач. 7. Пармаын медыджыд зверь. 8. Гортса пемöс, мортлöн друг. 9. Тöв кежлö шонындінö мунысь лэбач, поздысьö морт оланін гöгöр. 10. Юын и тыын олысь чери. 14. Челядьлы гижысь роч сöветскöй писатель, коді гижис вöр-ва да зверьяс йылысь книгаяс. 17. Сöмын морт оланін гöгöр поздысьысь лэбач. 18. Медся ыджыд змей, коді олö Бразилияын да Гвианаын юяс, тыяс да нюръяс пöлöн. 21. Пуяс вылын олысь ичöтик зверь, муö лэччывлö зэв гежöда. Луннас узьö горсйын либö зновтöм лэбач позйын, сёйö войнас. 22. Кузь бöжа ичöтик лэбач, лунвылысь локтö апрель мöд джыныын. 23. Вöралан керка. 25. Чеччалысь насекомöй. 28. Ваын олö, бöрöн ветлö. 29. Мореын олысь млекопитающöй. 31. Ошлöн тöвъян пырмöс.

...öн

...элö, ёна повзис миян... да заводитіс пышйы... Ми неуна сулалышна. сэсся мöдöдчим ...лань. Вайим тшак, ...вотöс. Мамъяс зэв ... Ми мöдысь ветна тайö гажа вöрас.

Наташа ЛОСЕВА.
...Иджыдвидз сикт, ...Кöрткерöсскöй р.

...ЫСЬЯС

...ьяс да пötкаяс. Лэ...ьяслы да pötкаяслы ...зд зэв сьöкыд. Юн...ьяс, вöр дöзьöритысь... отсалöны налы: вöча...ы кормушкаяс да пук...öны сэтчö косьтöм пе...ь. Ме арнас чукöрт...ала жö пелысь да бш...а бипинь улö кормуш... медым локтасны ...дъя ёртъясным да ...шöмпöтнысö перъяс...

Ира МИКУШЕВА.
...Шойнаты сикт, ...Кöрткерöсскöй р.

...УН

...авыс ызö-гызö. Вой...жöмыд дженьыд, ко...н и гожъявны, и ку... пöттöдз. Тiрзьытöдз... да öдйöджык котöр... вылö шоитысьны. ...уп шöрнад жар да ...бокад майбыр, зон...тысь оз и кайлыны. ...кузь гожся луныд, ...воö пом. Рытланьыс ...заводитöны дзизгыны ...но зато йöзлы да ...дунтыр дöсадитчысь ...бырöны. Дышпырысь ...видз вылысь пöт... А со вöллёнкö ку...бöжсö лэптöмöн котöр... час рытын шондiыс ...ыль сайö, медым не...ти бöр петны асыв...

Ника МИНГАЛЕВА.
...ыскöй р.

● КУЛӦМДІН РАЙОНЫСЬ ПИСЬМӦЯС

БОСЬТЧЫНЫ СТАВЛЫ

Сталинскӧй кад йылысь ӧні уна гижӧны да сёрнитӧны. Частӧ позьӧ кывны: «Мыйла нӧ Сталиныд вӧлі лёк, а сы дырйи ов-лім бурджыка?», «Оз-ӧ бӧрыннас Сталинтӧ моз кутны кулитны Горбачевӧс», «Кытчӧ быри магазиньясысь тӧварыс да сёян-юаныс?». Татшӧм юалӧмъяс вылад абу кокни корсьны вочакыв.

Ме лыдда уна газет да журнал, видзӧда телевизор, кывза радио. И юрӧ волӧ разнӧй мӧви. Найӧн и кӧсъя юксьыны «Югыд туй» газет лыддысьысьясkӧд.

Овлім бурджыка? Ӧні олам лёка? Мыйла?

Медводз оз ков вунӧдны, мый вӧлі сьӧкыд война, кодi нуис уна миллион мортӧс, унатор жугӧдіс да киcьтіс. Тайӧ ӧні на тӧдчӧ, кӧть Победасянь коли нин 45 во. Коми АССР — озыр республика. Но озырлуныс исковтӧ бокӧ. Уна нуӧны, а этша вайӧны. Сырьё вузалам зэв донтӧма. Эг думайтлӧй водзӧ олӧм йылысь. Вӧр-ванымӧс куштім. Муяс эндісны, вӧрсялісны. Нянь пыдди быдтам турун, быттьӧ виддзыс этша. Босьтам Кѣрчомъя сикт. Водзті сійӧс шулісны мӧд Украинаӧн. Няньсӧ вӧлі воштыны некытчӧ. А ӧні джын муыс вӧрсяліс. Прупт, Котйӧм да Эжва берегвывса паськыд видзъяс эндісны. Уна лёк вайӧны и леспромхозъяс. Видзьяс вылын вӧчисны улыс складъяс, моль кылӧдігӧн вӧр кольӧ бадь пиӧ, вӧйӧ ваӧ. Юяс косьмӧны.

Вежсисны йӧзыс. Ог пов шуны, мый весиг дышмыштісны. Сиктсаяс оз тӧждысьны асланыс овмӧс вӧсна. Этшаӧн видзӧны мӧс. Ёнджыка надейтчӧны государство вылӧ. Но йӧзсӧ татшӧмыс вӧчисны. Вӧлі кад, кор эз позь видзны кык мӧс, лӧсьӧдны ыджыдджык градтор, посни скӧтӧс, чипан-петук. Унаӧн мунісны карӧ. Кушмисны сиктъяс, эндісны ичӧт грездъяс. А ӧні найӧс ловзьӧднытӧ зэв сьӧкыд. Кӧдзалісны том йӧз сиктса уджысь. Ӧні пӧрнӧй мужикъяс оз кужны ыштыны косаӧн, вӧдитчыны черӧн.

Мунӧ перестройка. Но вежсьӧмъясыс оз ёна тӧдчыны. Ме думысь, перестройкаас колӧ босьтчыны ставлы, а не видзӧдны боксяньыс да дивитны кодӧскӧ, мый ниноӧм оз артмы.

И. ТЮРНИН,
войнаса да уджвывса ветеран.

ВАЖСЯСӦ БӦР ЭСЬКӦ ЛОВЗЬӦДНЫ...

Ме чужи да быдми Удораын. Армияӧ мунтӧдз на, а тайӧ вӧлі 1961 воын, сэні вӧдитлісны нянь. Сэк жӧ заводитісны котыртны совхозъяс. Крестьяналы, стӧчджыка кӧ, вӧвлӧм колхозникъяслы, натуроплата пыдди кутісны сетны деньга. Но абу тайӧ тӧдчанаыс. Делӧыс мӧдторйын: овмӧсъясас медводзӧ пуктісны скӧт видзӧм. Зернӧвӧйяс (сю, ид, зӧр) пыдди мӧдісны вӧдитны ӧти вося силоснӧй культураяс, уна вося турун. А ӧтрубсӧ кутісны вайны страна лунвылысь. Тадзи жӧ лоис и Усть-Куломскӧй районын, кӧть танi бура быдмылӧма весиг шобді. Нянь вӧдитны дугдісны, опытыс вочасӧн вушйис йӧз паметьысь. А ӧд неважӧн на кӧ ӧти килограмм ӧтруб суляліс 10—15 кӧпейка, ӧні «Усть-Немскӧй» совхоз таысь мынтӧ 22 кӧпейка. Эм-ӧ овмӧсыслы выгӧдаыс? Гашкӧ, донтӧмджык сувтас, бӧр кӧ бергӧдны зернӧвӧйяссӧ миян муяс вылӧ. Овмӧсъясын лӧсьӧдны неыджыд изсян пунктъяс, кодъяс коркӧ вӧвлісны колхозъясын. И сэки ас ӧтруб лоас...

Ӧні «Усть-Немскӧй» совхоз оз вермы ошйысьны, мый силоснӧй культураясыс сетӧны озыр урожай. А вот ӧзимӧй сю, шобді вӧдитӧмыс отсаліс эськӧ содтыны скӧт видзӧмысь продукциясӧ.

Тайӧ лӧсялӧ и йӧзлӧн овмӧсъяслы. Уна пӧжалӧм нянь ӧні вердӧны порсьяслы, курӧгъяслы, кроликъяслы. Нянь чӧвпаныс кӧ кутас сулавны шайт кымын (ӧні тай сёрнитӧны донсӧ кыпӧдӧм йылысь), сэки унаӧн бырӧдасны ас овмӧссӧ. Мӧд делӧ, совхозъяс кӧ мӧдасны быдтыны зернӧвӧй культураяс.

Ӧтпырйӧ окота казьтыштны и вӧв видзӧм йылысь. Таысь тшӧтш кутім эновтчыны. Ӧні Усть-Немын 19 вӧв, а неважӧн на вӧлі куим пӧв унджык. Совхозса экономистъяс арталісны: вӧв видзӧмысь убытка абу. Мыйла нӧ, сідзкӧ, сійӧ чинӧ?

Ме бура помнита ассьым челядьдырся кадӧс. Вӧв вылын рӧдтӧм, удж вайліс ыджыд радлун. А ӧні сиктсаяслӧн сёрниас гежӧда паныдасьлӧны «телега», «сийӧс», «вӧжжи» кывъясыс. Найӧс некод оз вӧч. Магазинысь он жӧ аддзы. Гортдорса неыджыд мутор гӧрны ковмӧ корлыны весиг ДТ-75 трактор. Сёрнитчан кӧ трактористыскӧд, сылы колӧ сулея сувтӧдны. Он кӧ сет, мӧдысь гӧрны оз нин во. Ӧні уна варовитӧны посни трактор йылысь. Мыйӧн нӧ вӧлыс сысь омӧльджык?

Нянь вӧдитӧм, вӧв видзӧм — ставыс тайӧ миян пӧльяслӧн опыт. Дзикӧдз ӧмӧй ми сыысь эновтчам, вунӧдам важся крестьянскӧй олӧмсӧ?

Н. АЛЕКСАНДРОВ.
Усть-Нем сикт.



ДИРЕКТОРЛӦН ТӦЖДЪЯС

Алексей Васильевич Логиновкӧд, «Приуральскӧй» совхозса директоркӧд, паныдасим эг шоныд жырйын. Контораса специалистъяскӧд ректіс... комбикорм вагон.

— Лолӧ и аслыд тшӧтш «сьӧд» уджӧ босьтчывны,— шмонитігмоз висьталіс сійӧ. — Первой тулыс, а сэсся и гожӧмыс чорыда миянӧс конйыштісны, ӧнӧдз кӧдзыдла да зэръясла эг вермӧй сибавны муяс вылӧ, помавны гӧра-кӧдза. Став йӧз муяс вылынӧсь. Зільӧны кӧть неуна верстайтны воштӧмсӧ. А сулӧдны сутки чӧж вагон — мынтыны 500 шайт штрап. Быть корсь петан туй.

Алексей Васильевич — том директор на. Но ставӧн нин казялісны, мый сьӧлӧмсянь босьтчис уджӧ. Оз этша вӧч, медым петкӧдны районса дзик ӧти совхозӧс кольччысьяс лыдысь. Сэк жӧ тӧдчӧ, мый унатор сылысь кыпӧдӧ тӧжд.

— Дӧвӧлен, мый медбӧрти РСФСР-ысь Верховнӧй Сӧветса Председательӧн бӧрйисны Борис Ельцинӧс. Морт сійӧ, тӧдам, веськыд, тӧждысьысь. Эскыссьӧ, мый уна боксянь сяммас веськӧдны республикаын делӧсӧ. Збыльысь, а оз сӧмын кыв вылын, бергӧдчас сиктлань чужӧмӧн.

Веськыда кӧ шуны, ӧнӧдз на бӧбйӧдлісны да бӧбйӧдлӧны крестьянинтӧ. Техника да ломтас-мавтас вылӧ донъяс воысь-во содтылісны, кӧть эськӧ сійӧ жӧ техникаыс пыр воӧ лёкджык. Сэк жӧ видз-му овмӧс продукция ньӧбан донъяс эз вежлыны. Быд килограмм картупельысь, шуам, государство миянлы мынтыліс 18,5 кӧпейка да килограмм йӧлысь — 49 кӧпейка. Збыль вылас овмӧслы сувтлісны 20 да 60 кӧпейка. Артмыліс: кымын унджык вӧчим-иналім продукция, сымын пыдӧджык вӧйим уджйӧзӧ. Государстволы быть ковмыліс отсавны миянлы. Быд во босьтлім миллион шайт дотация.

Бӧръя кадӧ мыйсюрӧ кутіс жӧ югдыштны. Товосянь картупель да капуста вылӧ донъяс содӧны. Килограмм картупель лоӧ 40 кӧпейка. Гӧгӧрвоана, татшӧм дона картупельтӧ огӧ нин кутӧ важ моз вердны скӧтлы. Мӧдарӧ, кӧсйысим инавны план серти унджык.

Сэк жӧ решиттӧм на йӧв кузя вопросыс. Делӧыс со мыйын. Овмӧслӧн отделениеяс разі-пели. Гожӧмын, медся лысьтан кадас, райцентрӧ вайны сӧмын ӧти туй — ю кузя. Он удит катӧдны-кылӧдны, видзӧдан, жодзмӧ нин. Лоӧ, дерт, вӧчны нӧк, лэдзны сепаратор пыр. Сӧмын ёна-ӧ выгӧднӧ? Килограмм нӧк вылӧ колӧ 10 килограмм йӧв. Но тайӧ йӧвсӧ кӧ вузалӧма магазин пыр, сувтӧ 3 шайт 60 кӧпейка. Килограмм нӧкыс жӧ 1 шайт 80 кӧпейка. Мӧд ногӧн кӧ, воштам джын сьӧмсӧ.

Век жӧ петан туй быть колӧ корсьны. Стрӧитны сиктъясын неыджыд вый да сыр вӧчан заводъяс. Кӧсъям кӧ тӧлкӧн кӧзяйствуйтны, Коми АССР-са Министръяс Сӧветлы быть колӧ судзӧдны татшӧм оборудованиесӧ. Ньӧбны кӧть валюта вылӧ.

Збыль кӧ, дыр руӂтӧмкӧсйӧм бӧрын Троицко-Печорскын заводитісны вӧчны йӧв завод. Сӧмын ёна-ӧ правдайтас асьсӧ? Важ моз гырысьджык сиктъясӧ абу туй.

Ме сьӧлӧмсянь чолӧмала арендаторъясӧс да кооператоръясӧс, торйӧн нин найӧс, кодъяс стрӧитчӧны. Сӧмын государствосянь отсӧгтӧг ӧдвакӧ сиктын унатор вермасны вӧчны. Медым босьтчыны выль делӧӧ, колӧ сьӧм, сэсся стройматериал. А кодi сетас? Мӧд-кӧ, ставыс-ӧ мунас пӧльза вылӧ? Мед эськӧ весьшӧрӧ эз таргайтны. Босьтам кӧть миянлысь совхозӧс. Веськыда шуам, выльсьыс полам. А оз кӧ вермыны йӧзыс вештыны рӧскодъяссӧ, кодi мынтысяс?

Дерт, медводдза арендаторъяс эмӧсь нин и миян овмӧсын. Нёльӧн Заречьеын видзӧны куканьясӧс. Отсалім стрӧитчыны. Сетім кык трактор. Сэк жӧ, веськыда шуа, ачым эськӧ эг мун арендаторӧ. Уджавны лоӧ 12—15 часӧн лун, а тӧлысьнас босьтӧны 300 шайтысь оз унджык. Сэк жӧ орчча лесопунктъясын, кӧні уджалан луныс 8 час, босьтӧны кык мында.

Мыйла тадзи лоӧ? Ӧтикӧ, вывті дона ӧнія техникаыс. А, мӧд-кӧ, абу, некысь оз сюр ичӧт техника. Ставсӧ лоӧ вӧчны ки помысь.

Юалісны кӧ менсьым, мый, ме думысь, медся ӧдйӧ талун вермас сетны водзӧс, медся ыджыд надея крестьянскӧй овмӧсъяс вылӧ. Быд семьялы сетны тырмымӧн видз-му, пемӧсъясӧс, отсавны инавны пуктассӧ рынокын.

СНИМОКЪЯС ВЫЛЫН: совхозса директор (веськыдвылас) А. В. Логинов да Л. А. Афанасьев ректӧны комбикорм; кольӧм вӧскресеньӧӧ медводз помалісны пуктыны картупель «Приуральскӧй» совхозлӧн шӧр отделениеын трактористъяс М. П. Савельев, С. С. Десятков, шофёръяс Н. Н. Юдин, Е. Н. Кармановы, звеньевӧй Н. В. Терновецкий, рабочӧйяс А. В. Третьяченко, А. С. Шахтаров, П. В. Зайцев.

Гижис да снимайтіс
Д. НАПАЛКОВ.







ИЮНЬ 25 ЛУН

I ПРОГРАММА

16.45 — ТСН.
17.00 — Челядьлӧн час.
18.00 — Кад.
18.30 — Сёрнитӧ писатель А. Немтушкина.
18.45 — Футбол.
21.00 — Кад.
21.40 — Реклама, юӧртӧм, объявление.
21.45 — Актуальнӧй интервью.
21.55 — П. И. Чайковский нима IX международнӧй конкурс.
22.15 — Верстьӧяслы мультфильм.
22.25 — Пресса литература йылысь.
22.45 — Футбол.
01.00 — ТСН.

II ПРОГРАММА

18.00 — Кад.
18.30 — МИР МИЯН ГӦГӦР.
18.40 — ВЫЛЬТОРЪЯС.
18.50 — Кинорежиссёр А. Сокуринкӧд интервью.
19.40 — РЕСПУБЛИКАЛӦН ПАНОРАМА.
20.00 — Бур вой, челядь.
20.15 — РЫТЪЯ АДДЗЫСЬЛӦМЪЯС.
21.00 — Алма-Ата — Хиросима телепос.
22.00 — «Только в мюзикхолле». Худ. фильм.
23.05 — СССР-са народнӧй артист Н. Еременкокӧд фильм-интервью.



ИЮНЬ 26 ЛУН
I ПРОГРАММА

6.30 — 120 минут.
8.35 — Футбол.
10.35 — Реклама, юӧртӧм, объявление.
* * *
12.30 — Кад.
* * *
16.45 — ТСН.
17.00 — Мультфильмъяс.
17.15 — Ми да экономика.
18.00 — Кад.
18.30 — Док. фильм.
19.30 — «Парнасслань тшупӧд».
19.45 — «Богач, бедняк...» 4 серияа худ. фильм. 1 серия.
21.00 — Кад.
21.40 — П. И. Чайковский нима 10 международнӧй конкурс.
22.00 — Писатель, драматург да философ С. Кржижановскийлӧн судьба йылысь.
22.45 — Футбол.
01.00 — ТСН.

II ПРОГРАММА

9.00 — Фильм-концерт.
9.30 — «Арабела». Челядьлы фильм. 1 серия.
18.00 — ВЫЛЬТОРЪЯС.
18.10 — Мультфильмъяс.
18.30 — РЕСПУБЛИКАЛӦН ПАНОРАМА.
18.45 — Футбол.
21.00 — Бур вой, челядь.
21.15 — Теннис.
22.15 — П. И. Чайковский нима IX международнӧй конкурс.



ИЮНЬ 27 ЛУН

I ПРОГРАММА

6.30 — 120 минут.
8.35 — Футбол.
* * *
12.30 — Кад.
* * *
16.45 — ТСН.
17.00 — Челядьлӧн час.
18.00 — Кад.
18.30 — «Знание» став Союзса обществоын «гӧгӧрвоэан».
19.15 — Концерт.
19.45 — «Богач, бедняк...» 4 серияа худ. фильм. 2 серия.
21.00 — Кад.
21.40 — Реклама, юӧртӧм, объявление.
21.45 — П. И. Чайковский нима IX международнӧй конкурс.
22.05 — Камера видзӧдӧ мирӧ.
23.05 — «Весела была ночь». Художественно-публицистическӧй фильм.
00.25 — ТСН.

II ПРОГРАММА

9.00 — Выступайтӧ Великӧй Отечественнӧй войнаса ветеранъяслӧн хор.
9.45 — «Арабела». Челядьлы фильм. 2 серия.
* * *
18.00 — Кад.
18.30 — ВЫЛЬТОРЪЯС.
18.40 — СЫКТЫВКАРСА ЦЕЛЛЮЛОЗНО - БУМАЖНӦЙ ТЕХНИКУМ.
18.50 — РЫТЪЯ АДДЗЫСЬЛӦМЪЯС.
19.40 — РЕСПУБЛИКАЛӦН ПАНОРАМА.
20.00 — Бур вой, челядь.
20.15 — ДЕЛОВОЙ ЙӦЗЛӦН КЛУБ.
21.25 — Дженьыдик концерт.
21.40 — «Фараон». Историческӧй фильм. 1 серия.
23.00 — Теннис.



ИЮНЬ 28 ЛУН
I ПРОГРАММА

6.30 — 120 минут.
8.35 — Мультфильмъяс.
9.05 — Камера видзӧдӧ мирӧ.
10.05 — Реклама, юӧртӧм, объявление.
* * *
12.30 — Кад.
* * *
16.45 — ТСН.
17.00 — И.-С. Бах. 6 номера Бранденбургскӧй концерт.
17.20 — «Автомобиль, водитель, туй».
18.00 — КПСС XXVIII съезд водзвылын.
19.30 — Поэзиялӧн минутъяс.
19.35 — «Богач, бедняк...» 4 серияа худ. фильм. 3 серия.
21.00 — Кад.
21.40 — Актуальнӧй интервью.
21.50 — Музыка эфирын.
23.50 — «Пресс-клуб» петкӧдлӧ...
00.30 — ТСН.

II ПРОГРАММА

9.00 — Сылӧны В. Отоменко да Ю. Дудонов.
9.20 — «Арабела». Челядьлы фильм. 3 серия.
* * *
18.00 — Кад.
18.30 — ВЫЛЬТОРЪЯС.
18.40 — ПЕНСИЯ — КУТШӦМӦН СІЙӦ ЛОАС!
19.10 — Сӧветскӧй сылан-кывйӧн концерт.
19.40 — РЕСПУБЛИКАЛӦН ПАНОРАМА.
20.00 — Бур вой, челядь.
20.15 — РЫТЪЯ АДДЗЫСЬЛӦМЪЯС.
21.00 — «Мы были там». Док. фильм.
21.30 — «Экран вылын Сибирь».
21.40 — «Фараон». Историческӧй фильм. 2 серия.
23.15 — Теннис.



ИЮНЬ 29 ЛУН
I ПРОГРАММА

6.30 — 120 минут.
8.35 — Выступайтӧ Д. Менделеев нима Московскӧй химико - технологическӧй институтса академическӧй хор.
9.05 — «Весела была ночь». Художественно-публицистическӧй фильм.
10.25 — Реклама, юӧртӧм, объявление.
* * *
12.30 — Кад.
* * *
16.45 — ТСН.
17.00 — «Выль автобуслӧн приключениеяс».
17.20 — Мультфильм.
17.30 — Власть — Сӧветъяслы.
18.00 — Кад.
18.30 — «...16-ӧдз да выджыдджык арлыдаслы».
19.15 — Прогресс. Юӧртӧм. Реклама.
19.45 — «Богач, бедняк...» 4 серияа худ. фильм. 4 серия.
21.00 — Кад.
21.40 — Реклама, юӧртӧм, объявление.
21.45 — Актуальнӧй интервью.
21.55 — П. И. Чайковский нима IX международнӧй конкурс.
22.40 — «Мый! Кӧні! Кор!»
23.20 — «Взгляд».
01.05 — ТСН.

II ПРОГРАММА

9.00 — «Родник».
9.30 — «Арабела». Челядьлы фильм. 4 серия.
* * *
18.00 — Кад.
18.30 — ВЫЛЬТОРЪЯС.
18.40 — 19 НОМЕРА ТЕХНОЛОГИЧЕСКӦЙ ИЗБИРАТЕЛЬНӦЙ ОКРУГСЯНЬ ДЕПУТАТӦ КАНДИДАТЪЯС.
19.05 — ВЕКСЯ КНИГАЛӦН ГУСЯТОР ДА БЫДТОР ВИСЬТАЛӦМ.
19.30 — ВЕЖОН ЧАС ДЖЫНЙӦН.
20.00 — Бур вой, челядь.
20.15 — П. И. Чайковский нима IX международнӧй конкурс.
21.00 — «Генеральный директор». Док. фильм.
21.40 — «Большая земля». Худ. фильм.
23.20 — Теннис.



ИЮНЬ 30 ЛУН
I ПРОГРАММА

6.30 — 120 минут.
8.35 — Миян сад.
9.05 — Партнёр.
9.35 — Мирса народъяслӧн творчество.
10.10 — Мультфильм.
10.30 — Мортлӧн институт.
11.20 — Канада XXI нэмӧ пырігӧн.
12.20 — Спектр.
12.50 — Животнӧйяслӧн мирын.
13.50 — И. Губенколӧн фильмъяс. «Подранки».
15.30 — Политика йылысь сёрни.
16.10 — Мультфильм.
16.40 «Петер Штайн. Режиссёр вежсьысь мирын».
18.00 — Международнӧй панорама.
18.45 — Футбол.
21.00 — Кад.
21.40 — Сьыланкыв-90.
22.45 — Футбол.
01.00 — ТСН.
01.25 — Популярнӧй музыкалӧн выльторъяс.

II ПРОГРАММА

8.00 — Асъя гимнастика.
8.15 — «Семья».
9.15 — «Очень важная персона». Худ. фильм.
10.25 — Том йӧзлӧн вестник.
11.00 — «Ёртасьӧм».
14.30 — «Сӧветскӧй Россия».
17.00 — «Офицерский романс». Хроникально-документальнӧй публицистическӧй фильм.
18.10 — ПЕЧОРАСА РЕЧНИКЪЯС.
18.20 — СЬӦКЫД СЕЗОН. Музыкальнӧй театр.
19.05 — ВОДЗӦ ЛОӦ НА... Перерывын (20.00) — Бур вой, челядь.
20.25 — ЧОЛӦМАЛАМ.
21.00 — Кад.
21.40 — Теннис.
22.40 — Пресс-клуб.
00.25 — «Хорошо сидим». Худ. фильм.

Вӧскресеньньӧ

ИЮЛЬ 1 ЛУН
I ПРОГРАММА

8.00 — Спорт ставлы.
8.15 — Ритмическӧй гимнастика.
8.45 — «Спортлото».
9.00 — Водз асывсянь.
10.00 — Отечестволы служба вылын.
11.00 — Асъя гажӧдчан программа.
11.30 — Путешественникъяслӧн клуб.
12.30 — Здоровье.
13.15 — Музыкальнӧй киоск.
13.45 — «Му—миян ӧтувъя керка».
13.50 — «Образ». Советско-американскӧй литературнӧй ворсӧм.
15.10 — Мультфильм.
15.30 — Сиктса час.
16.45 — Вӧскресенньӧса кинозал. Мультфильм. «Время отдыха с субботы до понедельника». Худ. фильм.
18.45 — Футбол.
21.00 — Кад.
21.40 — Вӧскресенньӧса нравственнӧй проповедь.
21.55 — П. И. Чайковский нима IX международнӧй конкурс.
22.15 — Сьылӧ А. Серов.
22.45 — Футбол.

II ПРОГРАММА

8.00 — Сувт зарядка вылӧ.
8.15 — Экран вылын 01 служба.
8.40 — Футбол.
10.40 — РСФСР-са народъяслӧн музыкальнӧй фольклор.
11.25 — Реклама, юӧртӧм, объявление.
11.30 — Путешественникъяслӧн клуб.
12.30 — Мультфильм.
12.50 — Телефильм.
13.05 — Козин пыдди — сьыланкыв.
13.35 — Режиссёр М. Литвяковлӧн фильмъяс: «Крестьянский двор. Проблемы и мнения», «Виктор Астафьев».
14.30 — «Сӧветскӧй Россия».
17.00 — Теннис.
18.00 — Планета. Международнӧй программа.
19.00 — Козин пыдди — сьыланкыв.
20.00 — Бур вой, челядь.
20.15 — П. И. Чайковский нима IX международнӧй конкурс.
21.00 — Кад.
21.40 — «Киносерпантин» видеоканаллӧн лист бокъяс.

КОЙМӦД КАНАЛ

ВЫЛЬЛУН, ИЮНЬ 25 ЛУН
19.30 — «Золотой ключик». Мультфильм.
20.55 — Объячево. Праздник йылысь.
21.15 — М. Задорнов. Интермедияяс.

ВОТОРНИК, ИЮНЬ 26 ЛУН
19.30 — «Каменный цветок». Худ. фильм.
20.15 — Столицалӧн лун.
20.45 — Музыкальнӧй программа.
21.30 — «Биглс». Фильм-фантастика.

СЕРЕДА, ИЮНЬ 27 ЛУН
19.30 — «Финист — ясный сокол». Худ. фильм.
21.10 — Концертнӧй программа.
21.40 —«Бирманская связь». Худ. фильм.

ЧЕТВЕРГ, ИЮНЬ 28 ЛУН
19.30 — «Старик Хоттабыч». Худ. фильм.
20.50 — «Принцесса цирка». Фильм-оперетта.

СУБӦТА, ИЮНЬ 30 ЛУН
19.30 — «Веселый детектив». Мультфильм.
20.25 — «Дюран-Дюран». «Арена». Музыкальнӧй фильм.
21.25 — «Девушка в розовом». Худ. фильм.

ВӦСКРЕСЕННЬӦ, ИЮЛЬ 1 ЛУН
19.30 — «Враг мой». Фильм-фантастика.
21.00 — «Мадонна». Фильм-концерт.

Р

Радио- да телепередачаяслӧн программа — 6.55-сянь быд лун вӧскресенньӧысь кындзи.

Газетъяслы обзор — 8.25-сянь быд лун выльлунысь кындзи.

Объявление, реклама — 6.57-сянь да 8.40-сянь быд лун, 13.57-сянь быд лун субӧтаысь да вӧскресенньӧысь кындзи.

Поводдя йылысь юӧртӧм — 6.15-сянь да 8.25-сянь быд лун, 13.55-сянь, 18.10-сянь, 18.39-сянь быд лун субӧтаысь да вӧскресенньӧысь кындзи.

ВЫЛЬЛУН, ИЮНЬ 25 ЛУН

6.15 — Выльторъяс.
6.30 — «Россия вежсьӧмъяслань туй вылын». РСФСР-са народнӧй депутат, Ухтинскӧй индустриальнӧй институтса ректор профессор Г. В. Рассохинлӧн интервью.
8.25 — Реклама, объявление, юӧртӧм.
18.00 — Бӧрья юӧръяс.
18.10 — Сьылӧ «Железобетон» кооперативысь хор.
18.30 — Бӧрья юӧръяс.

ВОТОРНИК, ИЮНЬ 26 ЛУН
6.15 — Бур асыв.
8.35 — Коми композиторъяслӧн инструментальнӧй музыка.
18.00 — Бӧрья юӧръяс.
18.10 — «Кувлытӧм легенда йылысь». 2 передача.
18.30 — Бӧрья юӧръяс.

СЕРЕДА, ИЮНЬ 27 ЛУН
6.15 — Выльторъяс.
6.30 — «Тэныд кыв, профсоюз». Йӧзӧс удитӧмалӧмысь социальнӧй дорйӧм йылысь.
8.35 — Сылӧны музыкальнӧй театрса солистъяс Л. Кузнецовская да Л. Ильчуков.
18.00 — Информационно-музыкальнӧй программа.

ЧЕТВЕРГ, ИЮНЬ 28 ЛУН

6.15 — Выльторъяс.
6.30 — Кыдзи тыр арлыдтӧмъяс лоӧны «сьӧкыдӧн».
8.35 — Виктор Савинлӧн сьыланкывъяс.
12.30 — Тіянлы — скӧт видзысьяс.
18.00 — Бӧрья юӧръяс.
18.10 — В. Кушманов. Выль кывбуръяс.
18.30 — Бӧрья юӧръяс.

ПЕКНИЧА, ИЮНЬ 29 ЛУН

6.15 — Выльторъяс.
6.30 — «Лӧсьӧдны кӧ условиеяс...» Передачаын участвуйтӧ Сыктывкарскӧй горисполкомса председатель А. А. Каракчиев.
8.35 — Сылӧны челядьлӧн фольклорнӧй коллективъяс.
18.00 — Информационно-музыкальнӧй программа.

СУБӦТА, ИЮНЬ 30 ЛУН
6.15 — Выльторъяс.
6.30 — «Должностьысь ӧткажитча». К. Маркизовлӧн радиоочерк.
8.35 — Мир вежон чӧжӧн.
16.00 — Л. Смоленцев. «Ценные признания Питирима Сорокина». Радиоспектакль.

ВӦСКРЕСЕННЬӦ, ИЮЛЬ 1 ЛУН

7.30 — КПСС XXVIII съезд кежлӧ.
8.35 — «Ретро» стильын мелодияяс.
11.00 — Концерт.
17.15 — «Пенсия йылысь Законын выльтор».

АСКИ — СӦВЕТСКӦЙ ТОМ ЙӦЗЛӦН ЛУН



МАРИ МУ ВЫЛЫН

Тавося июнь шӧрыс збыльысь коляс лӧсас Марийскӧй АССР-са олысьяслӧн вежӧрӧ. Танi вӧлi финно-угорскӧй кывъя творческӧй том йӧзлӧн медводдза форум. Такӧд вевсясис нӧшта ӧти аддзысьлӧм: Йошкар-Олаын жӧ мунiс финно-угорскӧй народъяслӧн фольклорнӧй праздник. Том йӧзлӧн аддзысьлӧм вылӧ волiсны гижысьяс, самодеятельнӧй да профессиональнӧй артистъяс, художникъяс да композиторъяс. Ханты-Мансийскӧй да Коми-Пермяцкӧй автономнӧй округъясысь, Удмуртияысь, Мордовияысь, Эстонияысь. Миян республикаысь вӧлi дас морт. Ассьыс делегация ыстылic и Москваын котыртчӧм «Парма» культурнӧй центр, кытчӧ пырӧны и коми-зыряна, и коми-пермякъяс. Найӧ мӧдӧдiсны психолог Елена Соколоваӧс, студент Александр Пивкинӧс да ВЛКСМ ЦК-са секторӧн веськӧдлысь Алексей Конюховӧс. Оз ло ошйысьӧма, мый коми войтыр тайӧ аддзысьлӧм дырйиыс вӧлiны унатор вылӧ ныршикалысьясӧн. Сiдз, налӧн вӧзйӧм серти ёнакодь вежлалӧма лои выльӧн чужӧм финно-угорскӧй народъясса том йӧзлӧн ассоциациялысь уставсӧ. Сiйӧ кутас нуӧдны оз сӧмын культурно-просветительскӧй, но и политическӧй да социально-экономическӧй удж.

Окота сувтлыны и международнӧй фольклорнӧй праздник вылас. Сэтчӧ волiсны сюрсысь унджык морт. Вежон чӧж Мари му вылын юргисны уна кыв вылын сьыланкывъяс. Миян республикаысь сэтчӧ ветлic Визингаысь «Катшасинъяс» ансамбль. Ӧти кывйӧн кӧ лои нюжӧдӧма ӧти вужйысь петӧм йӧз костын зумыд посъяс, кодъяс йитасны миянӧс и водзӧ.

Йошкар-Олаӧ ветлic и миян корреспондент А. Попов. «Югыд туйлӧн» локтан номеръясын лоӧ паськыдджыка висьталӧма том йӧзлӧн форум да финно-угорскӧй народъяслӧн фольклорнӧй праздник йылысь, тӧдмӧдӧма Марийскӧй АССР-са йӧзлӧн аслыссикаслунӧн, петкӧдлӧма сэтчӧс общественнӧй организациялысь уджсӧ.

СНИМОК ВЫЛЫН: кӧзi праздник, сэнi гаж.

Снимокыс **И. Речкинлӧн.**

В. Н. ЛАТКИНЛӦН ТУЙӦД

Неважӧн уна морт чукӧртчылic Усть-Куломын пионеръяслӧн районнӧй керка дорӧ. Райцентрса олысьяскӧд аддзысьлic СССР-ысь географическӧй обществоса действительнӧй член, путешественникъяслӧн «Биармия» Коми центрса президент В. Н. Королевлӧн экспедиция. Экспедицияас квайт морт: самодеятельнӧй сьыланкыв радейтысьяслӧн «Параллель» клубӧн веськӧдлысь В. Патов, «Агропромплодоовощ» объединениеын уджалысь Д. Масяшиков, Кӧрткерӧсысь связьса инженер А. Усачев, Шойнатыысь пионеръяслӧн керкаса директор Л. Королева да археолог О. Лысков.

— Ми восьлалам туйӧд, кытi 1843 воын мунic общественнӧй деятель да Коми му тӧдмалысь Василий Николаевич Латкин, — висьталӧ В. Н. Королев. — Экспедициялӧн главнӧй могъясысь ӧти — тӧдмавны войвылын олысь народъяслысь национально - экологическӧй проблемаяс. Водзвыв артыштiм маршрутнымӧс: Сыктывкар — Кӧрткерӧс — Усть-Кулом — Троицко-Печорск — Печора — Усть-Уса — Колва — Уса ю — Елец ю — Полярнӧй Урал — Усть-Уса — Нарьян-Мар — Усть-Цильма — Цильма ю — Усть-Цильма — Ижма — Ухта — Помӧсдiн — Усть-Кулом — Сыктывкар.

— Но ӧд ставсӧ он артышт. Мыйкӧ вермас вежсьыны?

— Вежсьӧмъяс эмӧсь нин. Экспедицияын сӧмын ӧти археолог. А кӧсйысисны ветлыны куим морт. Но век жӧ О. Лысков лӧсьӧдчӧ веськавлыны «Торговище» видз вылӧ. Кузь зэръяс вӧсна неуна кежим Усть-Куломскӧй районса маршрутысь. Тасянь веськыда каям Тимшерӧ, Волам Войвыв Мылва посёлокӧ. Сы бӧрын лэбзям Помӧсдiнӧ. Волам Пузлаӧ, сэсся Троицко-Печорскӧ.

В. Н. Королевлӧн экспедицияыс Сыктывкарысь петӧма кольӧм вежон помын. Кӧрткерӧсын ӧшӧдӧмаӧсь В. Н. Латкинлы сиӧм мемориальнӧй пӧв, волӧмаӧсь райцентрса да Нёбдiнса музейясӧ, Шойнатыса пионеръяслӧн керкаӧ.

Лун шӧр гӧгӧр Усть-Куломын пионеръяслӧн районнӧй керка стенӧ сiдзжӧ ӧшӧдiсны В. Н. Латкинлы мемориальнӧй пӧв. Проектсӧ вӧчӧма скульптор В. Рохин. Ставсӧ лоӧ ӧшӧдӧма дас татшӧм пӧв.

Владимир Николаевич тӧдмӧдic райцентрса олысьясӧс Василий Николаевич Латкинлӧн олӧмӧн. Бӧр локтiгас кӧсйысис бара аддзысьлыны да висьтасьны, кыдзи ветлiсны. Сиктсӧвет исполкомса председатель А. И. Касев сиис экспедициялы бур туй.

Н. ЛЮТОЕВ.

Кулӧмдiн р.

Ӧтувтас зарни киа йӧзӧс

Июнь 25 лунӧ Сыктывкарын лоӧ декоративно-прикладнӧй искусствоса мастеръяслысь ассоциация котыртӧм кузя учредительнӧй конференция.

Тайӧ выль общественнӧй организацияыс, висьталӧ Коми АССР-са культура министерстволӧн НМЦ-ысь старшӧй методист Г. Козловский, ӧтувтас республикаысь зарни киа войтырӧс, кодъяс радейтӧны кыны и вышивайтчыны, уна пӧлӧс изделие вӧчавны пуысь и сюмӧдысь, изйысь и лыысь. Надея кутам, мый сiйӧ отсалас миянлы бӧр сӧвмӧдны Коми муын важся ремеслӧяс, чужтыны на дорӧ ыджыдджык интерес челядьлысь, том йӧзлысь.

Ассоциациясӧ котыртӧны Коми АССР-ысь культура да народнӧй образование министерствояс, профсоюзнӧй организацияяслӧн республиканскӧй федерация.

А. ПАВЛОВА.

Кызь вит во мысти

И. А. Куратов нима 1 номера педучилищеын неважӧн чукӧртчылiсны вӧвлӧм велӧдчысьяс, кодъяс помалiсны тайӧ учебнӧй заведениесӧ кызь да кызь вит во сайын. Волiсны унаӧн. А кодi эз вермы, ыстic телеграмма, сиис вӧвлӧм велӧдысьяслы, ёртъясыслы олӧмас став бурсӧ.

Унатор вӧлi казьтылӧма тайӧ аддзысьлӧм дырйиыс. Училищеын велӧдчан вояс тӧд вылӧ усьӧдiгӧн ставӧн пасйисны сӧмын бурсӧ. Сiдз нин тай артмӧ, мый паметяд кольӧ медвойдӧр став лючкиыс, став югыдыс, кӧть эськӧ и сьӧкыдлуныс олӧмад абу этша. Сьылiсны и йӧктiсны, шмонитiсны, чӧв усьлiсны, кор казьтыштiсны училищеса вӧвлӧм велӧдысьясӧс, кодъяс ӧнi абу нин ловъяӧсь.

Училищеын велӧдысьяслы нимкодь, мый налӧн быдтасъяс аддзисны олӧмас ассьыныс веськыд туй, уна во асьныс нин велӧдӧны-воспитайтӧны зонпосниӧс, том йӧзӧс. Унаӧн помалӧмаӧсь институт, босьтӧмаӧсь высшӧй образование.

М. ОВЕРИНА.

ЮӦРТӦ 01

Быд во, кор школаясын заводитчӧны каникулъяс, миян республикаын содӧ пӧжар, кодысь мыжаӧсь челядь. Унджыкысьсӧ найӧ, кодъяс оз ветлыны детплощадкаӧ, эз мунны пионерлагеръясӧ да лунтыр гортанысӧсь, ӧтнаныс.

Сiдз, неминуча лои Ухтаын, Семюков нима уличавывса 11 номера керкаын, 68-ӧд квартираын. Коймӧд классын велӧдчысь Дима Б. буретш пӧсьӧдчис школаӧ. Ичӧтджык вокыс — Алеша — узис, сылӧн заводитчис нин каникулыс. Дима еддзис сись, ӧзтiс сiйӧс, сувтӧдiс вурсян машина пызан вылӧ. Эз кусӧд да мунiс школаӧ. Сись сотчис помӧдз, та дырйи ӧзйис пызан вылын куйлысь кӧлуй. Би кинь веськалiс джоджӧ, ӧзйис ковёр, сэсся ӧшинь занавес. Позьӧ шуны, воськов коли ыджыд шогӧдз. Алеша садьмис курыд тшынсьыс, котӧрӧн петiс кухняӧ, лэдзис кӧшӧ ва, кӧсйис кусӧдны бисӧ, но эз вермы, нинӧмӧн нин вӧлi ловнысӧ, да уськӧдчис ывлаӧ. Тшынсӧ да бисӧ казялӧмаӧсь нин ветлысь-мунысьяс, корӧмаӧсь пӧжарнӧйясӧс. Тайӧ пӧрйӧ эз ыджыд убытка ло пӧжарсьыс. Но ӧд вермис пӧгибнитны зонка.

Татшӧм пӧжар вӧлi и Молодёжнӧй уличавывса 19 номера керкаын, 40-ӧд квартираын. Дима Р. балкон вывсянь лэдзалiс бумагаысь вӧчӧм сотчысь самолётъяс. Ӧти веськалiс орчча балкон вылӧ, ӧзйис сэн кӧлуйыс. Дималӧн мамлы лои вештысьны соседлы убыткасьыс.

Е. ЛИПИНА.

СПОРТ

Ворссьысь петӧ чемпионатысь

Футбол кузя мирса чемпионатлӧн предварительнӧй турниръясысь медбӧръя матч бӧрын пыр жӧ вӧлi пудъялӧма, кодъяс кутасны ворсны 1/8 финалын. Со сылӧн результатъясыс:

Июнь 23 лун. Неаполь, матч № 37. Камерун — Колумбия.

Бари, 38. ЧСФР — Коста-Рика.

Июнь 24 лун. Турин, 39. Бразилия — Аргентина.

Милан, 40. ФРГ — Голландия.

Июнь 25 лун. Генуя, 41. Ирландия — Румыния.

Рим, 42. Италия — Уругвай.

Июнь 26 лун. Верона, 43. Испания — Югославия.

Болонья, 44. Англия — Бельгия.

Нечётнӧй номеръяс улын матчьяс лоасны 17 частсянь, чётнӧйяс улын — 21 чассянь.

Июнь 27—29 лунъясӧ командаяс шойччӧны. 1/4 финалын кутасны ворсны матчьясын вермысьяс: 39—43, 41—42, 38—40 да 37—44.

* * *

Полицияалы сьӧкыдпырысь удайтчис мездыны британскӧй «висьысьяслӧн» киысь японскӧй тележурналистъясӧс. Японецъяс кӧсйисны снимайтны Кальяриса уличаяс вылын английскӧй фанъяслысь марш. Но, кыдзи тыдовтчис, снимайтчыны найӧ вӧлӧм оз радейтны. Журналистъяс веськалiсны больничаӧ, налысь видеокамерасӧ пасьвартӧма.

* * *

Туринса олысьяс корисны видзны найӧс... ламбадаысь, кодӧс лун и вой ворсӧны-сьылӧны бразильскӧй сборнӧй вӧсна «висьысьяс». Зэв ыджыд грузӧвик, кодлӧн кузовӧ сувтӧдӧма 10 тысяча ватт вынйӧра динамикъяс, ӧнi «вӧтлӧма» кар шӧрысь. Но туринсаяс век жӧ лэдзисны ламбада да футбол радейтысьяслы локны карӧ бразилецъяслӧн группаын бӧръя матч вылӧ.

(ТАСС).

Редактор
А. В. УЛЬЯНОВ.



Газет петӧ вторникын, четвергын и суббӧтаын. Миянлы гижны: 167610, Сыктывкар, Карл Маркс нима улича, 229. Печать керка, «Югыд туй» газет редакция.



ТЕЛЕФОНЪЯС: приёмнӧй — 2-01-16; редактор — 2-15-19; редакторӧс вежысь — 2-15-57; ответственнӧй секретарь — 2-15-93, отв. секретарӧс вежысь — 2-55-22. ОТДЕЛЬЯС: партийнӧй олӧм да пропаганда — 2-57-19; видз-му овмӧс — 2-36-49; промышленность, строительство да транспорт — 2-27-61; культура — 2-50-57; выльторъяс — 2-27-38; письмӧяс — 2-46-36; машиннӧй бюро — 2-12-22; выпускающӧй — 2-34-32; корректорскӧй — 2-23-41; фотолаборатория — 2-14-17. Усть-Куломын асланым корреспондент — 94-8-68.

Газет печатайтӧма Коми республиканскӧй полиграфическӧй производственнӧй объединениелӧн головнӧй предприятиеын. Сыктывкар, Первомайскӧй улича, 70 номера керка.

Заказ № 5767

Индекс 52042

Ц00428